

Nedaleká Nová Ves udržuje již třetím rokem partnerské styky s lužickosrbskou vesnicí NJEBJELČICY (Nebelschütz), která leží v okrese Kamenz, západně od Budyšina. Vříjnu byl v Nové Vsi uspořádán fotbalový turnaj chlapeckých mužstev ze všech tří zemí EUROREGIONU NISA: ČR (N. Ves + Mníšek), SRN (Njebjelčicy) a Polsko (Dziatoszyn). Všichni účastníci navštívili v

rámci tohoto mezinárodního setkání také chrastavské městské muzeum a muzeum hasičské techniky.

Benefičního koncertu 2. prosince v kostele sv. Vavřince se zúčastnilo 130 lidí. Program slovem doprovázel herec DFXŠ v Liberci p. Vojtěch Rou. Výsledek z této akce byl použit pro sv. charitní domov, přizvaný v objektu bývalé fary.

Mnoho chrastavských občanů - především rodičů s dětmi - jezdí o víkendů do Liberce do Babylonu. Z bývalé textilní továrny firmy HEDVA byl vybudován zábavní komplex, který nemá jinde v České republice obdoby. Jsou zde restaurace a sály, dětský koutek, obchody, plavecký bazén a hotel s 240 lůžky. Denně je tam bohatý program.

26. listopadu navštívila naše město početná skupina návštěvníků z Vídně. Prohlédli si kostel sv. Vavřince a a rodný dům malíře Josefa Führicha, který ve Vídni studoval a působil. Jeho hrob se nachází na hřbitově v předměstské čtvrti Grinzing.

Restaurace „Koruna“ v Liberecké ulici je po delší přestávce opět v provozu.

Ing. Pavel Štekl vytvořil internetové stránky, které důstojně reprezentují naše město. O jejich aktualizaci

PŘÍKLAD
PŘESHRAŇNÍ
SPOLUPRÁCE

CHARITNÍ DOMOV
(FARA)
(viz PR č. 22/00)

ZÁBAVNÍ KOMPLEX
BABYLON
(v Liberci)

HOSTÉ
Z VÍDNĚ

PREZENTACE
CHRASTAVY
NA INTERNETU

FARMA
ACHAL-TEKE

pečuje pravidelně pracovník MěÚ Ing. Jaroslav Smola.
Nedokončená chovná farma vřacných středosibijských
koní ACHAL-TEKE v osadě Vysoká je velmi radlužená a
její další osud není jasný. Přes mnohé pokusy se jí ne-
podářilo prodat majetnému zahraničnímu zájemci, který
by splatil dluhy, stavbu dokončil a uvedl do provozu.

Po dohodě s majitelem restaurace „Lidový dům“ v Ži-
taovské ulici p. Edvardem Čkátkem byly v tomto objek-
tu zřízeny veřejné káchočky, které obyvatelé i návš-
tevníci města již dlouho postrádali.

VEŘEJNÉ WC

Několikrát během roku proběhla jednání mezi předsta-
viteli sv. Saského vzdělávacího spolku v Mišni (ře-
ditel dr. Winkler) a zástupci Městského úřadu v Chrastavě.
Cílem těchto jednání by mělo být vytvoření re-
kvalifikačního střediska s použitím německých zkušeností.

SPOLUPRÁCE
SE SASKEM

13. června se záci základních škol zúčastnili Mezi-
národního běhu míru (Peace Run), jehož trasa vedla
přes Chrastavu.

MEZINÁRODNÍ
BĚH MÍRU

V současné době jsou ve městě tyto zájmové a sportov-
ní možnosti:

ZÁJMOVÁ
ČINNOST

- oddíl kopané,
- oddíl zápasu,
- sokolská všesbrannost,
- střelecký oddíl,
- volejbal (žákyně),
- turist. oddíl mládeže (TOM),
- kynologický oddíl,
- oddíl lodního modelářství DELFIN,
- výtvarný a keramický ateliér AMI.

V zimním období (leden - březen) měli milovníci
lyžování možnost jezdit každou sobotu a neděli přímým
autobusem z Chrastavy do Bedřichova v Jizerských horách.

AUTOBUS
DO JIZERSKÝCH HOR

PŘEHLED POČASÍ:

POČASÍ 2000

LEDEN: Téměř celý měsíc byla všude sněhová pokrývka (od 4 do 20 cm). Teplota se držela pod nulou (až -15°C), ke konci měsíce se oteplilo ($31.1. +7,7^{\circ}\text{C}$). Celkové naměřené množství srážek dosáhlo 81 mm.

ÚNOR: Množství srážek bylo v průměru stejně jako v lednu. Teplotní průměr byl v tomto měsíci vyšší než v předchozím. Sněh padal 10 dní; vrstva sněhu kotvila od 1 do 9 cm. Na konci února bylo naměřeno $+10,3^{\circ}\text{C}$. 22. února teplota poklesla na $-12,5^{\circ}\text{C}$. Byly zaznamenány dvě bouřky.

BŘEZEN: Naměřené hodnoty srážek v průběhu března byly více než dvakrát vyšší než v lednu a v únoru (169 mm). Sněžilo pouze 9 dní v měsíci. Teplotní průměr dosahoval $+3,6^{\circ}\text{C}$. Nejnižší teplota byla naměřena 20. března ($-4,7^{\circ}\text{C}$), nejtepleji bylo dne 23. března ($+14,7^{\circ}\text{C}$). Zaznamenány byly čtyři bouřky.

DUBEN: Tento měsíc byl na srážky velmi chudý (18 mm), ve druhé polovině měsíce teplota dosahovala letních hodnot (např. 23. 4. $+27^{\circ}\text{C}$). Během dubna nesněžilo ani jednou. Minimální naměřená teplota byla zaznamenána 3. dubna ($-1,8^{\circ}\text{C}$). Několikrát byla zaznamenána bouřka; dešťových srážek bylo velmi málo.

KVĚTEN: Teplotní průměr v průběhu tohoto měsíce byl vysoký ($+14,8^{\circ}\text{C}$), 17. května byla naměřena mimořádně vysoká teplota $+29,4^{\circ}\text{C}$. Ani jednou během května neklesly denní teploty pod nulu. Množství srážek dosáhlo hodnoty 87 mm. Bylo zaznamenáno 11 bouřek. Příznivé teploty se projevily v přírodě, ovocné stromy byly v plném květu.

ČERVEN: Tento měsíc byl v průměru velmi teplý, převládalo skutečné letní počasí ($\Phi +17^{\circ}\text{C}$). Bylo dosaženo maximální teploty $+34,4^{\circ}\text{C}$ (28. června). Množství srážek však bylo ve srovnání s květnem nižší (62 mm). Nejnižší teplota byla naměřena na začátku měsíce, a to 2. 6. ($+2,6^{\circ}\text{C}$). Červen byl poměrně suchý. Bylo zaznamenáno pět bouřek.

ČERVENEC: Množství srážek se v porovnání s červnem zvýšilo na 86 mm. Maximální teploty nedosáhly naměřených hodnot v předchozím měsíci (dne 4. 7. dosáhly teploty $+27^{\circ}\text{C}$). Teplotní průměr celého měsíce dosáhl $+15,4^{\circ}\text{C}$. Byly zaznamenány tři bouřky, doprovázené výdatným deštěm. Nejnižší poklesla teplota dne 1. 7., a to na $+7,3^{\circ}\text{C}$.

SRPEN: Tento měsíc byl v průměru nejteplejší v celém roce. Srážek bylo pouze poloviční množství v porovnání s předchozím měsícem. Nejteplejším dnem byl 20. srpen, kdy bylo naměřeno $+33^{\circ}\text{C}$. Průměrná teplota během celého měsíce byla $+18^{\circ}\text{C}$. Nejnižší poklesla 26. 8., a to na $+5,7^{\circ}\text{C}$. Zaznamenáno bylo sedm bouřek, většinou bez dešťových srážek. Jako celek byl měsíc srpen dosti suchý.

ZÁŘÍ: V tomto měsíci citelně poklesly teploty, dne 24. září byla naměřena denní teplota pod nulou ($-0,4^{\circ}\text{C}$). V první polovině měsíce byla naměřena maximální teplota $+25,3^{\circ}\text{C}$. Množství srážek bylo nižší než v předchozím měsíci srpnu (37,6 mm). Byly zaznamenány tři bouřky, po několik dní bylo větrné počasí.

ŘÍJEN: Množství srážek bylo v tomto měsíci stejné jako v páří. Teplotní průměr byl $+10,8^{\circ}\text{C}$. 23. října teplota poklesla na $-0,8^{\circ}\text{C}$. Maximální teplota byla zaznamenána 15. října ($+22,8^{\circ}\text{C}$). Většinou počasí, suché.

LISTOPAD: Značný pokles teplot, průměrná teplota v měsíci byla $+5,3^{\circ}\text{C}$. Maxima bylo dosaženo 2. listopadu ($+12,2^{\circ}\text{C}$), minima 19. listopadu ($-3,5^{\circ}\text{C}$). Množství srážek bylo zhruba stejné jako v páří a v říjnu ($38,4\text{ mm}$). Sněhové srážky se nevyskytly.

PROSINEC: Teplotní průměr posledního měsíce v roce se snížil na $+1,0^{\circ}\text{C}$. 12. prosince byl zaznamenán nejvyšší teplotní bod $+12,8^{\circ}\text{C}$, ve druhé polovině prosince poklesla teplota hluboko pod bod mrazu (21.12. bylo naměřeno -10°C). Sněh začal padat poprvé 16. prosince, pouze třikrát během měsíce sněžilo, sněhová vrstva dosáhla tloušťky 4-8 cm.

Zásluhou vytrvalých dešťů v měsíci březnu se zvýšil celkový souhrn srážek na 760 mm, což je o 82 mm více než v předchozím roce.

Sněh ležel v souvislé vrstvě (1-20 cm) celkem 49 dní.

Průměrná roční teplota dosáhla $+9,2^{\circ}\text{C}$. Nejteplejším měsícem v celém roce byl srpen. Nejchladnějším měsícem byl leden.

Počet bouřek byl mnohem větší než v předchozím roce.

Kolem 10. dubna se vrátili čapi a vlaštovky.

NOVÁ VEŘEJNÁ JÍDELNA

Bývalá prodejna potravin SPAR v Nádražní ulici byla přeměněna na jídelnu, kde se stravují především zaměstnanci firmy GRUPO ANTOLÍN BOHEMIA, avšak mohou zde za relativně nízkou cenu obědovat i jiní zájemci. Mají zde výběr ze tří druhů jídel. Provozovatelem je soukromá firma GASTRO MAJBA.

MĚSTSKÉ BYTOVÉ DRUŽSTVO

Bylo přizváno Městské bytové družstvo (místo dřívější firmy LADA-MARTIMEX. Do čela byl zvolen Ing. Josef Vyhnanek, bývalý starosta města.

AMERIČANÉ V CHRASTAVĚ

V dubnu pracovali v našem městě po dobu jednoho týdne mladí Američané, dříve amerických vojáků ze rákladen na území Německa a Itálie. Pomáhali v charitativní domově (ředitel p. Matouš Kirschner), v rákladní škole ve Školní ulici a v mateřské škole v Andělské Hoře.

AKCE SPORTOVEC CHRASTAVY

V sále městského kina se v říjnu konalo vyhlášení výsledků tradiční akce SPORTOVEC CHRASTAVY. Hodnocení neprobíhá pouze na základě dosažených sportovních výsledků, avšak záleží především na klasech veřejnosti (obliba sportovců).

NÁVŠTĚVA MINISTRA



SOUTĚŽ CHRASTAVSKÁ SLOKA

CHRASTAVSKÁ SLOKA. Iniciátorem této záslužné kulturní akce, určené pro chovance z dětských domovů, je p. uč. Ivan Žák, který je sám aktivním recitátorem. (již několik let je rovněž členem libereckého pěveckého sboru JEŠTĚD.)

Chrastavu navštívil ministr obchodu a průmyslu Miroslav Grégr, bývalý ředitel děčínského podniku DESTA. Jednání zastupců města s tímto členem vlády probíhalo v prostorách motorestu „Zámeček“.

V budově VÚDM (dětský domov), jehož ředitelem je p. Zdeněk Čelka, se konal v březnu již 14. ročník recitační soutěže

již poněkolkáté vystoupil na jevišti v městském kině ochotnický divadelní soubor, Vojarů z Hrádku nad Nisou. 15. února zde uvedl veselohru francouzského dramatika Eugèna Labiche SLAMĚNÝ KLOBOUK.

DIVADELNÍ
PŘEDSTAVENÍ
V KINĚ

24. června se konalo tzv. SVĚCENÍ ŘEKY NISY. Po řece projížděly lodě se symbolickou dívkou Nisou a jejím doprovodem. Zastavila se také v Chrastatě poblíž soutoku Nisy a Jerice, kde celou skupinu přivítal starosta města.

SVĚCENÍ NISY

Od července došlo k důležitým změnám v agendě vystavování občanských průkazů a cestovních pasů. Nyní je k vydávání těchto dokladů oprávněna matrika na každém městském úřadě (dříve tím byla pověřena okresní oddělení státní policie).

PASY+OBČ.PRŮKAZY
(ZMĚNA)

ROZHOVOR S P. MIROSLAVEM CINIBULKEM,

držitelem stříbrné medaile z paralympiády v Sydney

ROZHOVOR
S MIROSLAVEM
CINIBULKEM

Kronikář: Pamatují se na vás jako na svého bývalého žáka. Jaké byly vaše další životní osudy po ukončení základní školy?

M. Cinibulk: Vystudoval jsem střední vojenskou technickou školu v Žitě, zaměřenou na automobily. Potom jsem nastoupil jako voják s povoláním do posádky v Litoměřicích...

K.: Jak dlouho jste působil v armádě?

MC: Pouze jeden rok, protože pak došlo k té osudné nehodě...

K: Šlo o nějaký úraz?

MC: Ano. Jel jsem na motocyklu a poblíž Tererína došlo ke srážce s nákladním autem, s autožrátkem. Pak jsem strávil přes dva roky v nemocnici...

K: Jak a kdy jste se dostal vlastně ke stolnímu tenisu?

MC: Až po té nehodě. Hrál jsem nejprve doma s otcem nebo se strýčkem. Později jsem chodil na sál bývalého Spojeného závodního klubu v Nádražní ulici. Byly tam tři stoly a hrával nás p. Jarant, Pecina, Černý a několik dalších.

K: A jak jste se později dostal do družstva tělesně postižených?

MC: V některých měsících se vytvořila jakási sportovní střediska pro tělesně postižené, dokonce i pro sportovce na vozíčku. Takový klub existuje kromě Prahy například v Teplicích, Trutnově, Plzni, Pardubicích i jinde. Něco podobného vzniklo i ve Vratislavicích, a tak jsem tam začal pravidelně jezdit. Všímal si mě odborníci a navrhli mi, abych hrál za Pardubice.

K: Pardubice jsou od Chrastavy dost daleko. Jak se tam může postižený sportovec dostat?

MC: Já jsem sice postižený, ale chodící. Sportovci - vozíčkáři mají své osobní auto, upravené pro jejich handicap. Mohou si to dovolit, protože dostávají od státu poměrně vysoký finanční příspěvek.

K: Jak pokračovala dál vaše sportovní kariéra?

MC: Byl jsem na základě svých výkonů zařazen do reprezentačního mužstva a zúčastňoval jsem se mistrovství Evropy a mistrovství světa.

K: Jaké byly možnosti vycestovat před rokem 1989?

MC: Stejně jako ostatní občané jsme mohli i my jezdit na sportovní soutěže pouze do zemí tzv. socialistického tábora. Několikrát jsme hráli v NDR, v Polsku a v Maďarsku.

K: A po sametové revoluci?

MC: Za těch uplynulých deset let jsem viděl pěkný kus světa. Zúčastnil jsem se tzv. bodovacích soutěží v Dánsku, ve Švédsku, v Anglii, také v Piešťanech (i Slovensko se pro nás bohužel stalo cizinou). Rád vzpomínám na pobyt v Paříži a na Tajvanu. V letošním roce jsme se velmi dobře umístili ve Španělsku ve městě La Coruña. Tím jsme se kvalifikovali pro účast na paralympiádě v Austrálii...

K: To se poštěstí jen málokomu, aby se koncem října, kdy je u nás chladno a sychravo, vyhříval na jižní polokouli u protinožců... Jaké jsou vaše dojmy a zážitky ze Sydney?

MC: Cesta letadlem trvala 24 hod. Pouse na Trilance ve městě

Kolombo jsme měli dvouhodinovou přestávku. Ale má-li člověk oči otevřené, i tak krátká doba stačí k tomu, aby odhadl, jak se tam obyčejným lidem žije. Všude špína, chatrče sbité z bůhvíčeho, ženy dřou a muži se flákají, nesmírně vedro a hrozný kápan, hygiena všudeškerá žádná. Nedám se kaslepit několika moderními budovami kolem letiště a krásnou pláží na pobřeží Indického oceánu...

K: A co dál? Jak se žije v Austrálii?

MC: Museli jsme si rozkat na velký časový rozdíl. Vždyť jsme přeletěli více než deset časových pásem. Cítili jsme se unaveni po tak dlouhém letu, ale usnout jsme nemohli...

K: Jak vypadá Sydney?

MC: Jako každé jiné civilizované velkoměsto. Je nesmírně rozlehlé a táhne se od pobřeží až k úpatí modrých hor. Představte si, že jedete z Liberce do Prahy a jste - pořád v Sydney. V centru se tyčí vysoké budovy, v přístavu jsou námořnické hospůdky, na ulicích velký ruch. Jezdí tam maso... Dost často jsme na ulici paslechli český hovor. Žije tam mnoho Čechů, studují tam naši studenti. Vydávají se tam i české noviny a naši krajané se často scházejí ve dvou klubech, kde se vaří česká jídla a zpívají se české písničky.

K: Byli jste osobně v takovém českém klubu?

MC: Ano, byli jsme pozváni na oslavy 28. října. Je to zvláštní, že si tyto lidé připomínají tisíce kilometrů od své vlasti tento svátek vzniku československého státu mnohem upřímněji a srdečněji, než my, kteří žijeme doma. Zdá se, že člověk je více vlastencem, když žije od své vlasti vzdálen.

K: A co vaše sportovní úspěchy v Austrálii?

MC: Čtrnáct dní předtím tu byla letní olympiáda pro normální zdravé sportovce. My jsme bydleli v olympijské vesnici, kde žili předtím oni, a používali jsme stejných sportovišť jako oni. Překvapilo mě, že během soutěží paralympioniků byla hlediště pokaždé zaplněná. Přišlo až 70000 diváků.

K: A to hlavní? Vaše stříbrná medaile?

Naše české mužstvo bylo desetičlenné. První místo obsadili Francouzi, druhé my Češi, na třetím místě byli Španělé.

Jistě si umíte představit tu radost, když jsme stáli na stupních vítězů!

K: Byl to úspěch, na který byli hrdí všichni Češi, když se o vašem stříbrném umístění ve světové konkurenci dozvěděli z televize nebo se o tom dočetli v novinách.

Vzpomeňte si ještě na závěr našeho rozhovoru na některé dojmy z té vzdálené země...

MC: Zaujalo mě, že si v těch vedrech snad každý Australan nosil na ulici s sebou velkou plastovou láhev s vodou. Viděli jsme na ulicích často skupiny místních černých domorodců, kteří hráli na velké dřevěné píšťaly zvané „didžeradó“. Měli na sobě pestře oblečení, ale dozvěděli jsme se, že s těmito nepřizpůsobivými lidmi mají místní úřady dost nepříjemností. Viděli jsme samozřejmě na vlastní oči typická australská zvířata – klokany, medvědky, koala a ptakopyšky. Za zmínku určitě stojí velké čínské tržnice, kde se nabízí široký sortiment zboží za levné ceny, podobně jako u nás u Vietnamců.

K: A co odlet zpátky do České republiky?

MC: Bylo docela příjemné, že se s námi přišla na letišti rozloučit skupina českých krajanů, s nimiž jsme se seznámili na oslavách našeho státního svátku v jejich klubu. Letěli jsme domů letadlem cejlonských aerolinií, z Frankfurtu nad Mohanem nás pak do Prahy dopravilo letadlo ČSA.

K: Děkuji vám za rozhovor.



Pan Miroslav Ciničuk je podnikatelem, má v Chrástavě prodejnu sportovních potřeb se zaměřením především na stolní tenis. Je svou závodní činností zdaleka nekončí, i když je mu 47 let.

Letos se konal v pořadí již 5. ročník CHRATAVSKÝCH SLAVNOSTÍ. Program byl jako obvykle velmi pestrý. Akcioně se opět projevil místní hasičský sbor, na pódiu na náměstí vystoupilo s programem několik kapel různého zaměření, vystupoval také dětský pěvecký sbor JIŘÍČKY (ved. p. uč. V. Kollmannová), tančební sbor POMÁDA (ved. p. L. Žíková), starší generace naplnila sál městského kina, kde se konalo představení populární operety »PODSKALÁK« v hlavní roli se zpěvákem Josefem Žimou, který si zde získal oblibu již při loňském ročníku CHS.

Protože přálo letos i počasí, byly slavnosti opravdu vydařené. Protože p. Zita Václavíková byla zbavena funkce v Sv. M-klubu, byl úkol řídit letošní CHS svěřen p. Ing. Pavlu Šteklvi.

VÜDM (dětský domov) se během roku stal několikrát námětem novinových článků kvůli občasnému útěku chovanců.

V okolí našeho města došlo několikrát k přestřelkám a bitkám mezi Ukrajinci. Je třeba říci, že většina ukrajinských dělníků u nás namáhavě fyzicky pracuje, aby si vydělala dost peněz, které chtějí po skončení pobytu přivést domů své rodině. Existují však mafiánské gangy, které okrádají své krajany a vyřizují si mezi sebou účty nevybíravým způsobem (vraždy, srážba).

Pani Emilie Švejkovská, která byla za svou mnohaletou obětavou práci pro oddíl kopané TJ Spartak Chrastava katáre na do Sv. Lině sldov, se letos dožila 90 let.

Městské informační středisko, umístěné v budově muzea, funguje již 6. rokem. Jeho redoucí byl ustanoven p. PhDr. František Vydra, který je současně správcem městského muzea a městským kronikářem. MIC poskytuje návštěvníkům města informace o možnostech stravování, ubytování a o historických a turistických zajímavostech města a okolí. Prodávají se zde pohlednice, mapy a nejrůznější turistické prospekty. Je přítom nutná znalost němčiny a angličtiny, protože sem - především v letním období - při-

5. ROČNÍK CHRATAVSKÝCH SLAVNOSTÍ

(viz PŘ. č. 15/00)
(viz PŘ. č. 16/00)

VÜDM

(viz PŘ. č. 4/00)
(viz PŘ. č. 20/00)
(viz PŘ. č. 26/00)

UKRAJINCI V NAŠEM MĚSTĚ

(viz PŘ. č. 22/00)

JUBILEUM E. ŠVEJKOVSKÉ

(viz PŘ. č. 9/00)

ČINNOST MĚSTSKÉHO INFORMAČNÍHO STŘEDISKA (MIC)

chází poměrně dost cizinců. Ubytování pro ně se zajišťuje většinou v penzionech v nedalekém Kryštofově údolí, protože v Chrastavě je ubytovací kapacita zatím nedostačující. Na MIC se často telefonicky obraceli pájemci i ze vzdálenějších částí České republiky, nerůdka také z Německa, se žádostí o prospekty či ubytování.

Muzeum hasičské techniky patří stále k velmi navštěvovaným atrakcivitám našeho města. Počet exponátů roste a v 1. poschodí objektu (původně sýpky z doby Josefa II.) byla otevřena nová expozice drobných exponátů (uniformy, hasičí přístroje, přilby, sekyrky, fotografie atd.). Výhodou je i to, že návštěvníci (i celé skupiny) mají možnost poobědvat v restauraci „U Loptička“ (majitel p. A. Gumulák), která se nachází přímo v budově tohoto muzea.

I v našem městě došlo během roku několikrát k tomu, že neznamení pachatelé odvezli do sběrné železné traverzy, které odcizili kdesi na staveništi. Tak získali poměrně velkou finanční částku pro sebe, ale ukradený kov chyběl tam, kde jej bylo potřeba. Ztrácejí se také předměty z mědi, protože za tento kov se platí mnohem víc než za železo. Tyto krádeže se dopouštějí většinou nezaměstnaní a romští občané.

Bývalý chrastavský občan, pan Jaroslav Jaroš, který žil v Liberci, zahynul tragicky poblíž Týniště nad Orlicí. Jako řidič mikrobusu vezl družstvo děvčat - fotbalistek z Krásné Studánky na utkání do Lanškrouna. Do mikrobusu narazil řidič osobního auta. Jar. Jaroš stihl volant, aby zabránil čelnímu nárazu vozidel. Sám při tomto manévru přišel o život, ale všechny ostatní svým činem zachránil.

HASIČSKÉ MUZEUM

(viz PŘ. č. 12/00)

KRÁDEŽE KOVŮ

(viz PŘ. č. 20/00)

TRAGICKÁ SMRT

J. JAROŠE

(viz PŘ. č. 25/00)

ROZHOVOR S P. MIROSLAVEM DĚDÍKEM,

mezinárodním rozhodčím cyklistických závodů

a majitelem specializované prodejny jízdních kol

Kronikář: Co bylo dřív: váš osobní zájem o cyklistiku nebo podnikání v tomto oboru?

Mir. Dědík: Samozřejmě ten aktivní zájem. Už jako žák základní školy jsem se účastňoval různých cyklistických závodů pro mládež. Mrzí mě, že se na Liberecku podobné soutěže neporádají... S tím podnikáním jsem začal teprve v roce 1992, dříve - za starého režimu - to ani nebylo možné.

K: Nyní samozřejmě kvůli věku na kole nerávodíte, ale slyšel jsem, že jste mezinárodním rozhodčím dokonce při Závodu míru.

MD: Ano, je to pravda. Již v roce 1984 jsem úspěšně absolvoval příslušné zkoušky, o pět let později pak další. Až dosud jsem se jako rozhodčí účastnil třinácti ročníků Závodu míru, naposled letos v květnu.

K: Jako rozhodčí jedete během ZM v autě?

MD: Ne, na motocyklu. Sleduji jezdce v hlavním pelotonu, ale také únikové skupinky. Pomocí vysílačky pak hlásím jména závodníků, kteří se dostali do čela, do štábu ZM.

K: Jaká bývá průměrná rychlost vrcholových cyklistů?

MD: Pohybuje se mezi 42 až 44 km/hod.

K: Kolik účastníků je obvykle na startu při Závodu míru?

MD: Asi 120. Ten počet se prakticky nevyšší. Nejde o číslo, vyjadřující počet zájemců, těch by určitě bylo mnohem více.

K: Kromě závodníků jedou po trase také novináři, mecha-

nici a další osoby...

MD: Odhaduji, že při ZM jede celkem asi 600 osob. Jsou to značkaři, ubytovatelé, dopravní policie a spousta dalších doprovázejících osob, např. zdravotníci, maséři atd.

K: Kdo je vlastně hlavním pořadatelem Žáru míru?

MD: Majitelem, který ovšem musí obstarat peníze, je náš bývalý úspěšný cyklistický závodník Pavel Doléřel. Ten má tým schopných manažérů, kteří mají v náplni práce obstarávání sponzorů, zajištění ubytování ve všech etapových městech, různé reprezentační akce atd.

K: Dokdy dnes může špičkový cyklistický závodník být v soutěžích úspěšný?

MD: Nejlepší závodníci jsou dnes samozřejmě profesionálové. Každodenní trénink a mnohaetapové závody jsou nesmírně vyčerpávající, takže konec aktivní úspěšné závodnické činnosti přichází asi ve 32 letech.

K: Setkal jste se v souvislosti se svou funkcí rozhodčího s nějakými významnými osobnostmi?

MD: Vzpomínám si, že před lety končila jedna z etap ve městě Trutnov. Večer jsme se sešli s panem prezidentem V. Havlem a jeho první manželkou Olgou. Její vystupování na mne velice kladně zapůsobilo... Po dojezdu etapy, která končila v Brně, přišla mezi nás tehdejší primátorka moravské metropole p. Dagmar Lástovická.

K: A teď něco o vašem obchodě s jízdními koly. Byl jsem překvapen velkým sortimentem kol různých značek a příslušenstvím. Jde o kola naší výroby nebo o zahraniční značky?

MD: Jsou to většinou kola vyrobená na Tchajvanu v japonské licenci. Oblíbenou značkou je SHIMANO. Ta kola se zdají až příliš masivní - především horská kola - ale jsou

vyrobena z hliníkových slitin, takže jsou velmi lehká. Mají větší nou osm rychlostí.

K: A jejich cena?

MD: Prodáváme sice kola za 2-3000, ale jejich životnost je samozřejmě kratší a poruchovost větší. Lidé dnes neráhají koupit kvalitní jízdní kolo za 8-10 000 korun, máme však na skladě i dražší výrobky.

K: A kolik stojí kolo, jaké dnes používají účastníci Závodů míru, Tour de France či Giro d'Italia?

MD: Budete se určitě divit, ale řeknu vám, že závodní kolo nejlepších závodníků má hodnotu kolem 200 tisíc korun.

K: Vaše prodejna má skutečně dobrý povuk. Přicházejí k vám zákezníci mimo Chrastavu?

MD: Samozřejmě. I když žádnou velkou reklamu neděláme, přijíždějí k nám zákezníci z Liberce, z Fridlantu, z Jablonce, z Turnova, z Českolipska a odjinud. Jsme specializovaný obchod a nabízíme svým zákezníkům široký sortiment. Nedávno jsme vyřadili kvalitními jízdními koly všechny příslušníky chrastavské městské policie.

K: Máte v obchodě nějaké další řaměštnance?

MD: Pracuje zde můj syn. Jeho velkým koníčkem jsou motocykly a již několik je organizátorem srazů majitelů motocyklů s velkou kubaturou. Tuto každoroční akci znají chrastavští občané pod názvem TWO WHEELS (Dvě kola).

K: Jaký trend v současném řajmu o cyklistiku pozorujete? Stoupá či klesá?

MD: Má zcela určitě vzestupnou tendenci. Obrát se rok od roku vyšší, stále více lidí si kupuje kvalitnější a tedy dražší kola.

K: Děkuji vám za rozhovor a přeji vám ve vaší další činnosti mnoho řadaru.

STATISTICKÉ ÚDAJE KE DNI 31.12.2001:

K 31.12.2000 žilo v Chrastavě 5960 obyvatel. Skutečný počet je však o několik desítek osob vyšší, protože cizinci, kteří tu přechodně řídí a pracují, nejsou zahrnuti do kartotéky v matrice městského úřadu, ale jsou evidováni na oddělení cizinecké policie v Liberci.

Během roku bylo uzavřeno 57 sňatků, narodilo se celkem 67 dětí, 65 občanů zemřelo.

Nejstarší občankou města je paní Růžena BEDNÁŘOVÁ, které je 97 let.

V Chrastavě 15. června 2001

Zápis provedl:

PhDr. František Vydra
městský kronikář



P. Kung

ROK 2001

Mezinárodní události:

Tento rok byl plný nepokojů v různých částech světa. Na Blízkém východě docházelo neustále k střetům mezi Palestinci a Izraelci, vyostřilo se napětí mezi Indií a sousedním Pákistánem kvůli Kašmíru. V Rusku vysáhli ze dna moře atomovou ponorku „Kursk“, na jejíž palubě zahynulo více než sto námořníků. Příčina výbuchu na ponorce nebyla dosud uspokojivě vysvětlena.

NEPOKOJE NA
BLÍZKÉM VÝCHODĚ

POTOPENÍ RUSKÉ
ATOMOVÉ PONORKY

Hlavní událostí roku byl nesporně letecký útok muslimských teroristů z organizace Al-Kajdá, kterou řídí Usama bin Ládín. Teroristé vyškolení v USA pro řízení civilních letadel unesli čtyři letadla s několika sty cestujícími na vnitrostátních linkách a rozhodli se zničit symboly americké ekonomické a vojenské moci.

Letadla narazila obrovskou rychlostí do obou věží nejvyššího mrakodrapu v USA - World Trade Center. Obě výškové stavby byly zničeny a v jejich troskách zahynulo několik tisíc lidí. Ve stejnou dobu třetí letadlo narazilo do budovy Pentagon ve Washingtonu, sídla ministerstva obrany. Čtvrté letadlo mělo zničit Bílý dům, sídlo prezidenta USA. K tomu však nedošlo, protože cestující teroristé v útoku sabránili. Letadlo se však přitílo a všichni lidé na jeho palubě zahynuli. - K této tragické události došlo v úterý 11. září 2001. Odvetou za tento hrůzný čin bylo vojenské napadení Afghánistánu, protože tato asijská země poskytla bin Ládínovi a jeho organizaci azyl. V průběhu bojů byla zbavena moci organizace Tálibán, která zavedla v zemi fundamentalistický islámský režim, který

TERORISTICKÝ ÚTOK
NA WTC V N. YORKU

VÁLKA V AFGÁNISTÁNU

neuznával práva žen. Boje trvaly pouze několik týdnů, byla dobyta Ládinova podzemní pevnost Tora Bora, ale on sám dopaden a zabit nebyl, podobně jako nejvyšší představitel Tálibánu Muhammad Umár.

Tato mimořádná událost roku vyvolala v USA zděšení, ale také mohutnou vlnu patriotismu. Letecké společnosti přišly o velký zisk, protože mnoho lidí se pod vlivem události bojí cestovat letadlem. Začalo se říkat, že náš svět už nikdy nebude takový, jako byl před dnem 11. 9. 2001. Lidé se obávají dalších možných útoků nejen v USA, ale také v Evropě.

Vnitrostátní události:

Rok začal vleklou krizí kolem České televize. Veřejnost se rozdělila na dva tábory, Václavské náměstí se zaplnilo 100 000 demonstranty. Část televizních pracovníků se odmítla podřídit „dosazenému“ vedení ČT (zrovna veřejnoprávní televize) v čele s ředitelem Hodačem a J. Bobšíkovou. Celý měsíc se nevysílaly zprávy. Prostory televizního areálu na Kavčích horách byly okupovány pracovníky-rebelanty, kteří tam i přespávali a odmítali tyto prostory opustit a vyklidit. Celý tento odboj, podporovaný částí veřejnosti, vznikl proto, že příj byla ohrožena svoboda projevu.

Od začátku roku 2001 začal platit důležitý dopravní předpis, podle něhož mají chodci na přechodu (zebra) přednost před motorovými vozidly.

Od 1. ledna došlo k dalšímu zdražení, a to plynu, dopravy (vlaků, autobusů) a poštovního.

Na Kubě byl zadržen a uvězněn bývalý ministr Ivan Lilič a studentský aktivista z listopadu 1989 Jan Bubeník. Teprve na zásah Petra Pitharta, který o jejich zatčení jednal s Fidelem Castrem, byli oba propuštěni.

Současná vláda ČSSD (soc. dem.) razněmenala úspěšnou vakci „Čisté ruce“, ve stihání tzv. Amelářiů a došlo

KRIZE V TELEVIZI

ZMĚNA DOPRAVNÍCH PŘEDPISŮ

DALŠÍ ZDRAŽENÍ

ČEŠTÍ POSLANCI ZATČENI NA KUBE

ÚSPĚCHY VLÁDY ČSSD

také k oživení průmyslové výroby.

Y blížícím se vstupem České republiky do Evropské unie (EU) přibývá ve veřejnosti námitek, že naše členství povede ke značnému omezení naší suverenity, že nás EU bude omezovali v ekonomice v náš neprospěch.

Ačkoliv stoupl značně schodek ve státním rozpočtu, vedou se nekonečné diskuse, máme-li koupit nadzvuková bojová letadla. Jde o sumu asi sto miliard korun.

Vzájemné vztahy mezi Českou republikou a sousedním Rakouskem se zhoršují kvůli jaderné elektrárně Temelín (okr. Písek). Rakušané blokují česko-rakouské hraniční přechody, musí naši vládu, aby elektrárnu vůbec nepouštěla, neboť prý není bezpečná a ohrožuje obyvatele obou států.

Při posupném uvádění JETE do provozu byly sice shledány velíjake pávady, ne však v jaderné části, takže nebezpečí úniku radioaktivity nehrozí. Rakouští diplomaté vyhrožují, že budou v EU hlasovat proti našemu přijetí, neuposlechneli česká vláda jejich varování. V této protičeské kampani se velmi angažuje Jörg Haider, který se netají svými neofašistickými náorý. (Kvůli jeho neomaleným výrokům se před rokem dostalo Rakousko do mezinárodní diplomatické izolace.)

V souvislosti s teroristickými útoky hrozí brze nebezpečí, že by mohla být napadena budova rozhlasové stanice Svobodná Evropa (bývalé Národní shromáždění). Nachází se v samém středu našeho hlavního města, v bezprostřední blízkosti Národního muzea a Václavského náměstí. Toto nebezpečí vzrostlo od doby, kdy bylo zahájeno vysílání v pašumském jazyce v protitalibánském duchu. Uvažuje se o přemístění RFE někam na okraj Prahy.

Od začátku roku 2002 budou ve 12 (z 15) státech Evropské unie zavedena jednosná platidla, měna zvaná EURO. Kurz této měny k naší koruně je asi 1:35 (1€ = 35 Kč).

NESOUHLAS OBČANŮ SE VSTUPEM DO EVROPSKÉ UNIE

NÁKUP STÍHAČEK »GRIPPEN«

ZHORŠENÍ VZTAHŮ MEZI ČR A RAKOUSKEM (TEMELÍN)

OHROŽENÍ ROZHLASOVÉ STANICE »SVOBODNÁ EVROPA«

ZAVEDENÍ JEDNOTNÉ MĚNY (EURO)

Na zavedení eura nepřistoupila Velká Británie, Dánsko a Švédsko. (Euro není zavedeno ani ve Fjarsku, neboť tato malá, bohatá země není členem EU.)

V České republice se během uplynulého roku nebyvale zvýšil počet mobilních telefonů. Za rok byly odešlány více než 3 miliardy sextových zpráv, zvaných „ese mesky“ (SMS).

Naše republika si nadále udržela prvenství v pití piva. Bohužel mnoho českých pivovarů má zahraniční majitele.

Nové územní rozdělení do 14 krajů sice funguje, ale stále se objevuje mnoho nejasností, především v oblasti kompetencí (financování škol atd.).

Kvůli nedobrému zdravotnímu stavu prezidenta ČR Václava Klavla a v souvislosti s blížícím se koncem jeho funkčního období se množí mezi veřejností dohady o tom, kdo by jej v budoucnu měl vystřídat. Nejčastěji se objevují jména V. Klaus, M. Zeman a P. Pithart.

Ani naše země nebyla ušetřena tzv. nemocí šílených krav. To vedlo dočasně ke snížení spotřeby červeného masa. V USA došlo k několika úmrtím, způsobeným nebezpečnou chemikálií zvanou anthrax. Vzápětí po tom se u nás rozmožila vlna prásilek neškodného bílého prášku, jehož chemický rozbor dokázal, že jedovatý a zdraví škodlivý není.

Výtržnosti skinů, především rasistické útoky na romské spoluobčany, začaly být mnohem přísněji potíhány.

V měsíci srpnu a září se v České televizi a v některých českých novinách objevily zprávy o tom, že v Sasku (SRN), kde žije slovanská menšina - Lužičtí Srbové, má být uzavřena škola typu A v obci Chrosčicy (Crostwitz), protože počet žáků v 5. třídě je menší, než stanoví úřední předpisy. Na krátkou dobu se probudil

OBLIBA MOBILNÍCH TELEFONŮ

1. MÍSTO NA SVĚTĚ V PITÍ PIVA

ČR ROZDĚLENA NA 14 KRAJŮ

KDO BUDE NOVÝ PREZIDENT?

NEMOC »ŠÍLENÝCH KRAV«

ANTHRAX

PŘÍSNĚJI PROTI RASISTŮM

ZHORŠENÍ SITUACE V LUŽICI

zájem širší veřejnosti o lužickosrbskou problematiku, v rámci tzv. Varnsdorfské výzvy bylo v ČR sebráno přes 7000 podpisů na protestní petici, do Budyně se vypravilo několik poslanců našeho parlamentu, předseda vlády M. Zeman jednal s předsedou Domoviny Janem Nukem. Zdá se však, že svůj boj o udržení střední školy v nejryzejší srb-ské obci Lužičtí Srbové bohužel prohráli.

Události v Chrastavě:

V lednu se konal v pořadí již 28. ročník turistického pochodu na 7, 10, 15 a 20 km »Chrastavské šlápoty«.

Nepřízeň počasí způsobila, že počet účastníků jen málo převyšoval číslo 500 (rekordní účast byla 1400 v. 1974).

13. ledna byl uspořádán v Liberci v PKO v lidových sadech tzv. otevřený ples. Pořadatelem této akce byl nově zřízený Společenský klub v Chrastavě, do jehož čela byla jmenována p. Zuzana Šafaříková, bývalá učitelka MŠ v Andělské Hoře. S-klub sdružuje informační středisko, městské muzeum, městskou knihovnu a hudební a pěvecké kurzy. Do kompetence vedoucí S-klubu patří také turistický ruch, partnerské vztahy města s bavorským městem Eichstätt a organizace Chrastavských slavností.

V zimních měsících (leden - únor) byla pro milovníky lyžování zavedena autobusová linka z Chrastavy do Bedřichova v Jizerských horách. V zimní sezóně bývá v provozu také lyžařský vlek na svahu Čočí hora v Andělské Hoře.

V lednu došlo k úhynu velkého množství kapří ve vodní nádrži na Bedřichově. Tato zpráva se objevila do konce v televizi. Veřejnost tím byla pobouřena, protože v předvánoční době se měli na chrastavském náměstí kapři prodávat, ale nedošlo k tomu.



»CHRASTAVSKÉ ŠLÁPOTY«

(viz PR. 01)

CHRASTAVSKÝ OTEVŘENÝ PLES

V LIBERCI

(viz PR. 8-1,2)

ZŘÍZENÍ SPOLEČENSKÉHO KLUBU

AUTOBUS PRO LYŽAŘE

ÚHYN KAPŘŮ NA BEDŘICHOVCE

(viz PR. 3,7,8,9)

REKONSTRUKCE
CHRASTAVSKÉ
RADNICE

V měsíci únoru byla zahájena přestavba chrastavské radnice. Před zahájením stavebních prací měli členové Společnosti přátel historie města Chrastavy možnost prohlédnout půdní prostory. Nalezené věci pak byly vystaveny v chodbě městského muzea.

Rekonstrukce radniční budovy, kterou provádí liberecká stavební firma IMSTAV, pokračovala po celý rok rychlým tempem. Na dveře je již připravena korová výstupň věžičky, která bude opět na střechě radnice instalována (bývala tam od r. 1683 do r. 1941, kdy byla silnou vichřicí poškozena a následně odstraněna). V závěru roku však byla stavba přerušena pro nedostatek finančních prostředků.

INFOBOX DOČASNĚ
MIMO PROVOZ

Z čelní stěny radnice byl vymontován tzv. infobox, který bude uložen v místnostech městského úřadu do té doby, než bude rekonstrukce skončena.

PŘEMÍSTĚNÍ
KANCELÁŘÍ MĚÚ

Kanceláře MÚ byly provizorně přemístěny do dvou budov: do 1. poschodí školní jídelny (starosta, tajemník, sekretariát, matrika) a do budovy bývalých městských jeslí (finanční, stavební odd. a další).

EPIDEMIE
CHŘIPKY

V lednu a v únoru postihla město epidemie chřipky, byla omezena výuka ve školních zařízeních, byl vyhlášen zákaz návštěv v liberecké nemocnici.

OLDŘICH NĚMEC
PŘEDNOSTOU
OKRESNÍHO ÚŘADU
(viz PR č. 21, 29, 31,
34, 8, 9)

12. února 2001 byl p. Oldřich Němec, dřívější vedoucí kanceláře starosty na MÚ v Chrastavě, zvolen do funkce přednosty Okresního úřadu v Liberci. (Pan Němec je již po několik let funkcionářem ČSSD.) Jeho zvolení měly zabránit anonymní dopisy a kampaň v okresním tisku tím, že mu byla vytýkána jeho angažovanost v KSČ.

NOVÁ TRADICE:
SV. VALENTIN

V únoru bylo v restauraci „U Komíná“ v Nádražní ulici uspořádáno tzv. Valentinské harašení. Byla to taneční zábava pro mladě zamilované lidi. Tradice oslav sv. Valentína byla do ČR přenesena teprve po „sametové revoluci“ z angloamerického prostředí a dosud u nás nezdolně.



4. března vysílal rozhlas v Ústí nad Labem hodinový pořad o Chrastavě v rámci cyklu „Přijeli jsme k vám“.

27. března kvitoval chrastavský žák 9. třídy ZŠ

Zdeněk Kratina v celostátní soutěži v německé konverzaci (viz interview se Ž.K. v kronice).

Byla ukončena přestavba bytového domu vedle DPS a muzea hasičské techniky. Pokračovala stavba velkého bytového domu na rohu náměstí vedle školy. Naproti školní jídelně vyrostl rychlým tempem nový dům pečovatelské služby, který staví liberecká firma SYNER.

V průběhu roku byl oficiálně ustaven nov. mikroregion HRÁDECKO-CHRASTAVSKO. V jeho čele stojí chrastavský starosta Mgr. Petr Medřický, tajemnicí je p. Jana Mlejnecká, ved. infocentra v Hrádku nad Nisou. Tato oblast sdružuje dvě města (Hrádek n.N., Chrastava) a sedm vesnic (Chotyně, Rynoltice, Kryš. Údolí, Bílý Kostel, Nová Ves, Mníšek, Oldřichov v Hájích). Činnost se zaměřuje především na rozdělení turistického ruchu. Byl vydán nový plán města Chrastavy, publikace Hrádecko-Christavsko (česká a německá verze), brožura 30 výletů po Trojmezí (rovněž česky a německy) a velmi podrobná mapa této oblasti s turistickými (a cyklistickými) trasami v měřítku 1:25 000.

Letos uplynulo 5 let od vzniku městské policie. Má v současné době 4 příslušníky, velitelem je p. Luboš Fryk.

Charitní domov (bývalá fara), jehož ředitelem je p. Matouš Kirschner, riskává pro svou činnost sponzorské

ROZHLASOVÝ POŘAD O CHRASTAVĚ

ÚSPĚCH ŽÁKA ZŠ V CELOSTÁTNÍ SOUTĚŽI

VÝSTAVBA NOVÝCH OBJEKTŮ

(viz PR č. 22, 36)

VZNIK MIKROREGIONU HRÁDECKO-CHRASTAVSKO

EDIČNÍ ČINNOST:

- plán města,
 - brožura HRÁDECKO-CHRASTAVSKO
 - 30 výletů po Trojmezí,
 - nová mapa
- (viz PR č. 25)

5 LET MĚSTSKÉ POLICIE

CHARITNÍ DOMOV

Činnost KRBu
(viz PŘ. 20)

DĚTSKÝ
KARNEVAL

VEČER PÍSNÍ
K. KRYLA

PŘEDSTAVENÍ
OCHOT. SPOLKU
» VOJAN «

AUTOBUSOVÉ
ZÁJEZDY DO DFXS

DALŠÍ ROČNÍK AKCE
» VIDEOGLÓBUS «

PŘEDSTAVENÍ
» JAKOBÍNA «
NA GRABŠTEJNĚ

VÝSTAVY
V MINIGALÉRII
MUZEÁ

dary. Různé akce pořádá skupina žen - důchodkyň, tzv. KRB (Klub rozumných babiček), která věnuje několikrát do roka výjezdy právě Charitnímu domovu.

V prostorně přízemní budově v Nádražní ulici (jidelna GASTRO, majitel p. Majba) se konal dětský maškar-ní karneval.

„U Komína“ byl uspořádán večer písní Karla Kryla. Zpíval a na kytaru hrál Petr Chalupa z Liberce.

K zajímavým kulturním zážitkům patřilo také divadelní představení ochotnického spolku „Vojan“ z Hrádku nad Nisou. V sále kina předvedl hru Jiřího Hlubače „Dům na nebesích“, která měla velmi kladný ohlas.

Tradice autobusových zájezdů do libereckého Divad-la F. K. Šaldy pokračovala také v tomto roce. Zájezdy se konají pravidelně jednou měsíčně.

Již čtvrtým rokem je v prostorách městského mu-zea pořádán cyklus remémisních besed pod názvem VIDEOGLÓBUS. Navštěvníci mají možnost shlédnout diapori-sivny nebo amatérské videozáznamy těch, kdo vyprávějí o svých cestách do vzdálených končin (Čína, In-die, Austrálie, USA, Jižní Afrika atd.).

Mnozí chystavští občané shlédli 18. srpna na ná-dvoří hradu Grabštejn operu A. Dvořáka „Jakobín“. Ini-ciátorem těchto akcí je chotýňský rodák, solista Ná-rodního divadla v Bra-ze p. Luděk Vele. Vý-jezdek z koncertů a oper-ních představení je vě-nován na další staveb-ní úpravy Grabštejna.

V minigalérii měst-ského muzea se konaly opět výstavy. K nejúspěš-



nějším patřila výstava JAPONSKO-ZEMĚ NEZNÁMÁ (červen - červenec).

(viz PŘ. 6, 33, 39)

V prostorách městské knihovny byl zřízen internetový klub.

INTERNETOVÝ KLUB

Do stěny u vchodu do budovy České spořitelny byl umístěn zatím jediný bankomat v našem městě.

BANKOMAT
V ČESKÉ SPOŘITELNĚ

Letošní 6. ročník CHRÁSTAVSKÝCH SLAVNOSTÍ proběhl ve dnech 22.-24. června 2001.

6. ROČNÍK
CHRÁSTAVSKÝCH

SLAVNOSTÍ
(viz PŘ. 6-20)

Počasí této tradiční třídní akci příliš nepřálo. Hlavním programovým dnem bývá sobota. Bylo deštivo a val silný vítr, takže atrakce č. 1 - seskok padákem přímo na plochu náměstí - se nekonala. V letošním ročníku CHS se poprvé neangažovali hasiči a nepřispěli ničím do programu. Pro milovníky dobré dechovky byla pozvána oblíbená kapela MORAVANKA, která vystoupila v sobotu odpoledne na náměstí Brvného máje.

Jako konkrétní výsledek partnerské dohody mezi Chrastovou a Eichstättem bylo vystoupení fanfárové skupiny z Bavorska, která v čele průvodu třikrát obešla náměstí v jakémsi zahajovacím ceremoniálu a uvedla na podium

SPOLUPRÁCE
S BAVORSKÝM
EICHSTÄTTEM

"Královnou léta" s jejím doprovodem. Tento nový prvek v programu CHS byl inspirován podobnou slavností konanou v Eichstättu. Tam se ona postava nazývá „Wiesenkönigin“ (= královna luk). Královnou léta ztělesnila 17letá studentka Kateřina Kurrzová. Sobotní program byl před půlnocí zakončen velkým ohňostrojem.

NOVÁ TRADICE -
KRÁLOVNA LÉTA

V neděli se počasí umoudřilo, ale program byl podstatně chudší. Konal se orientační závod na Bedřichovce, diváci shlédli dvě módní přehlídky. Uprostřed náměstí kolem kašny byly umístěny dětské výkresy.

Týden před CHS se konal tzv. Liberecký jarmark a v Hrádku nad Nisou tzv. Slavnosti Trojmezí, což bylo lepší než v minulosti, kdy se konaly ve stejném termínu jako CHS a oděrpávaly značný počet účastníků.

LIBERECKÝ
JARMARK

SLAVNOSTI
TROJMEZÍ
(HRÁDEK N.N.)

NÁVŠTĚVA
NĚMECKÝCH OBYVATEL

O víkendů před CHS se sjeli bývalí němečtí obyvatelé Chrastavy, vystěhovaní po 2. světové válce do Německa, do Alt-Hörnitz u Žitavy a v neděli se zúčastnili Česko-německé mše v missním kostele sv. Václava. Byl pozván farář P. Antonín Kejda, který již několik let působí na Moravě v Uherském Hradišti. V čele sv. Krasauer Gilde je nyní p. Rudolf Engel. Letošního setkání se zúčastnilo asi 100 osob.

ZEMĚDĚLSKÝ
VÝZKUMNÝ ÚSTAV
(viz PR č. 2, 3)

Státní zemědělský ústav zemědělský, který má své sídlo na Bělokostelecké ulici, se zaměřuje na pěstování různých odrůd brambor. V lednu byla zorganizována ochutnávka brambor pro zemědělské pracovníky z okresu Liberec, Jablonec n. N. a Semily.

SOUTĚŽ
»CHRASTAVSKÁ SLOKA«
(viz PR č. 10)

V budově VÚDM (dětský domov) se letos konal již 17. ročník recitační soutěže „Chrastavská sloka“. Soutěž je určena pro žáky zvláštních škol a výchovných ústavů. Zúčastnilo se 120 chlapců a děvčat.

ÚSPĚCH
KATEŘINY PRŮŠOVÉ
(viz PR č. 11, 17, 26)

V soutěži krásy Miss Liberec 2001 se sedmnáctiletá Kateřina Průšová umístila na 2. místě. Také v Brně v soutěži Miss Blond 2001 obsadila rovněž 2. místo. Na mistrovství Evropy v rakouském městě Walden obsadila chrastavská blondýnka mezi 19 děvčaty 3. místo.

MICHAL HORÁČEK:
3. MÍSTO NA MS
(viz PR č. 27)

Mistr světa v orientačním běhu, student Technické univerzity v Liberci, Michal Horáček byl letos opět úspěšný na MS ve Finsku, kde získal bronzovou medaili. Po příjezdu domů byl nadšeně vítán na náměstí. Jeho úspěch byl o to větší, že to byla po 18 letech opět medaile pro naše sportovce (srpen 2001).

ÚSPĚCHY
ZÁPASNÍKŮ
(viz PR č. 10, 11, 16, 22, 25, 30, 36, 38)

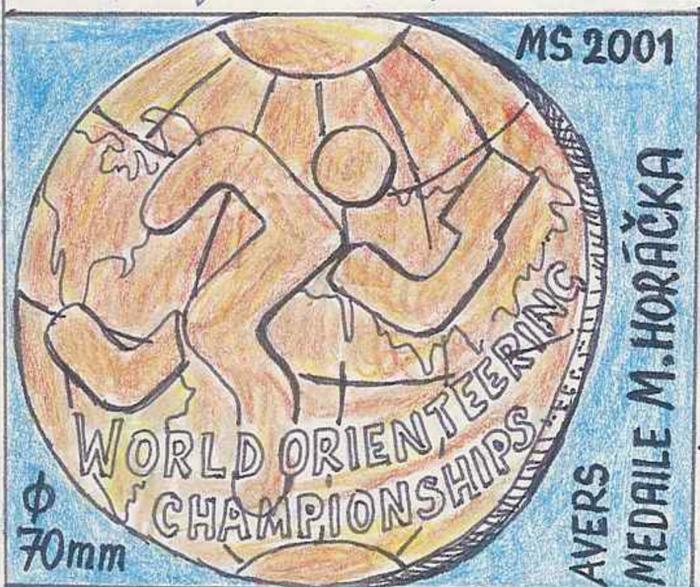
Oddíl zápasu NELSON Chrastava byl v tomto roce opět velmi úspěšný. Děvčata se ve švédském městě Klippan umístila mezi 184 účastnicemi z celé Evropy na velmi dobrých místech (Kleinhamlová, Dítěťová - 2. místo, Štahoňová - 6. místo). Zápasníci sklízeli úspěchy v polské Bydhošti, v Komárně

i při vánočním turnaji ve Varnsdorfu.

Chrastavští fotbalisté byli v tomto roce řazeni do I. B třídy.

Pani Emilie Švejkovská byla v Praze oceněna za své mnohaleté působení v oddílu kopané „Cenou dr. Václava Jirny“.

19. října byla v městském kině uspořádána tradiční akce SPORTOVEC CHRASTAVY. Moderátorem byl velmi známý sportovní komentátor J. Suchánek z Prahy. Všichni účastníci řazeni do ankety obdrželi brčko s logem této akce. Jako nejlepší byli vyhodnoceni: za muže Miroslav Cinibulk (stolní tenis - paralympiáda v Sydney), za ženy Jarka Štahoňová (zápas).



Do „Slavů slávy“ byla řazena p. Jarmila Čermáková, dlouholetá cvičitelka Sokola.

Dále úspěšně pracuje oddíl kolové pod vedením p. Lad. Cellera.

Nejúspěšnějšími členy oddílu byli v letošní sezóně bratři Šadrhoncevé.

VÚDM uspořádal již poněkoli káté pro Chrastavské sportovní hry ve svém sportovním areálu. loužilo se ve stolním tenisu, ve volejbale a v biatlonu.

V době rozhodujícího mezinárodního hokejového utkání, kdy většina lidí sledovala doma televizní přenos tohoto zápasu, byla přepadena čerpací benzinová stanice v Nádražní ulici (pod dálničním mostem).

Také letos byla tradiční vavřínecká pouť v polovině srpna spojena s výstavou drobného zvířectva, pořádanou místními chovateli králíků a drůbeže. Byl to již 27. ročník této výstavy.

Oddíl orientačního běhu vykázal v letošním roce poměrně bohatou činnost. Byl opět hlavním pořáda-

ODDÍL KOPANÉ
(viz PR č. 10, 22, 37, 39)

E. ŠVEJKOVSKÁ
- VYZNAMENÁNÍ
(viz PR č. 7)

AKCE
SPORTOVEC
CHRASTAVY 2001
(viz PR č. 31)

ODDÍL KOLOVÉ

VÚDM:
CHRASTAVSKÉ
SPORTOVNÍ HRV
(viz PR č. 15, 20)

PŘEPADENÍ
BENZÍNOVÉ PUMPY
(viz PR č. 12, 16, 18)

VAVŘINECKÁ POUŤ
- VÝSTAVA
(viz PR č. 28, 27)

Ateli mezinárodních závodů SAXBO'01 28. a 29. dubna v okolí Pehovic a Oybina. K neúspěšnějším závodníkům chrastavského oddílu OB patří: Ž. Brzová, M. Botek, M. Kopalová, O. Kopal, K. Kašková, P. Vokálová, M. Váňa a P. Gorčica.

DELEGACE
CHRASTAVY
V EICHSTÄTTU

V září navštívila bavorské univerzitní město EICHSTÄTT čtyřčlenná delegace Chrastavy v tomto složení: Mgr. Petr Medřický (starosta), Ing. J. Fadrhona (tajemník MÚ), Zuzana Šafaříková (kultura), RNDr. Jrena Lejsková (zákl. škola).

WOTHANBURG
(H. VÍTKOV)
- ROZŠÍŘENÍ OBJEKTU
(VIZ PŘ. Č. 25, 26, 28)

Poblíž Horního Vítkova pokračuje výstavba velmožského dvorce z přelomu 12. a 13. století. Iniciátorem je p. Lad. Tomič z Litorce. Jde o ojedinělý počín, který má popularizovat historii. 28. července byl pro veřejnost dvakrát předveden historický šerm. V budoucnu se bude objekt rozšiřovat a pod stříškou bude vybudována středověká řemeslnická osada, kde se budou návštěvníkům předvádět stará řemesla.

OŽIVENÍ
KULTURNÍ ČINNOSTI
VE VÍTKOVĚ

Ve Vítkově, který je již několik let přímou součástí Chrastavy stejně jako např. Andělská Hora, je zřízen tzv. osadní výbor, který zprostředkuje návrhy a stížnosti občanů na MÚ v Chrastavě.

V tomto roce došlo po mnoha letech k oživení kulturní činnosti. Jedním z iniciátorů založení občanského sdružení „Společnost Vítková“ je p. ředitel Kačani a p. uč. Míla Menšíková. V prostorách místní knihovny se konají např. reměsísné besedy a cyklus přednášek o výchově dětí pro rodiče. Plánuje se využití místního kostela k výstavám a koncertům.

Od 1. července byla kancelář S-klubu (= Společenského klubu) přemístěna ze sídliště na Grěleckém vrchu do budovy muzea na náměstí, takže se nyní nachází přímo v centru města.

Kačani ×
Menšíková ×

PŘEMÍSTĚNÍ
S-KLUBU

K nejrizikovějším průmyslovým podnikům v Chrastavě patří v současné době španělská firma GRUPO ANTOLÍN (dříve IRAUSA BOHEMIA), která zaměstnává 460 lidí. Také německá firma BENTELER (umístěná v objektu bývalé „nové“ traktorové stanice na kostele) poskytuje práci mnoha místním obyvatelům. Při cestě do osady Vysoká vyrostl moderní objekt firmy WMA-GLASS. Velku úspěšný je i závod VZDUCHOTECHNIK. Bývalá „račlo-nárná“ v Luční ul., později ONTEX, byla krátkodobě využita pro rakvačnickou firmu, která zde tiskla různá cizojazyčná blahopřání. Svůj výrobní plán zrušila, a tak není budova textilky v současné době využívána.

V minulosti bývala Chrastava významným textilním střediskem (v průběhu 19. stol. zde bylo vybudováno dvacet (!) textilních továren). V roce 2001 zanikla poslední z nich, a to Mykana v Nádražní ulici.

Obě pobočky liberecké Textilany ukončily svou výrobní činnost již v minulém roce. Důvodem recese textilního průmyslu není nedostatek financí či špatná organizace, ale dovoz lacivých kvalitních látek ze států jihovýchodní Asie.

Dřívější M-klub na sídlišti Grělecký vrch byl pronajat firmě IBUS z Míšně. Totoho objektu má být v budoucnu využito k činnosti vzdělávacího a rekvalifikačního střediska.



Ve dnech 8.-10. června přijela do Chrastavy h. Corinna Plešová z německého města Hannover. Důvodem její návštěvy bylo vidět místa spojená s nuceným pobytem židovských žen z Fran-

PRŮMYSLOVÉ ZÁVODY V CHRASTAVĚ

(viz PR č. 38, 5, 9, 31)

x ONTEX

ZÁNİK TEXTILNÍ VÝROBY V CHRASTAVĚ

(viz PR č. 27, 32)

PŮSOBNÍ NĚMECKÉ FIRMY IBUS Z MÍŠNĚ

PO STOPÁCH ŽIDOVSKÝCH ŽEN Z LET 1944-45

cie a Holandska v letech 1944-45. Paní Plešová předa-
la muzeu osobní vzpomínky holandské vězeňkyně Rebec-
cy Aldewereldové, která v nich podrobně líčí své osobní
zážitky z pobytu ve Spreewerke.

Norský odborník na pistole zn. Walther, který v Chrastavě,
v Hrádku n. Nisou, v Dol. Poustevně a ve Strakoniciích zjiš-
ťoval podrobnosti o jejich výrobě, ukončil svou obsáhlou
publikaci a jeden výtisk věnoval našemu muzeu. Text
knihy je v norštině, u fotografií jsou připojeny dvojjá-
zyčně vysvětlivky, a to norské a anglické. Autor se jme-
nuje Per Mathisen a pobýval v našem městě při zjiš-
ťování podkladů pro svou knihu celkem čtyřikrát.

PŘEHLED POČASÍ:

LEDEN: Po většinu tohoto měsíce ležela sněhová po-
kryvka, místy nesouvislá. Srážky dosahova-
ly 45 mm. Teploty kolísaly mezi $+8^{\circ}\text{C}$ až po
 -13°C . Celková průměrná teplota za celý měsíc
dosáhla $-0,5^{\circ}\text{C}$.

ÚNOR: Srážky v tomto měsíci byly nižší, než v led-
nu (bylo naměřeno 35 mm), sněhová pokrývo-
ka postupně ubývala (celkem 15 dní). Teplota
se pohybovala mezi $+11^{\circ}\text{C}$ až po -17°C . Průměr-
ná teplota v průběhu celého měsíce února by-
la $-0,1^{\circ}\text{C}$.

BŘEZEN: Množství srážek dosáhlo 93 mm, méně
sněhu, více deště. Sněh se udržel celkem jen
12 dní v měsíci. Došlo k celkovému oteplení,
průměrná teplota v měsíci byla $+2,8^{\circ}\text{C}$. Nej-
nižší naměřená teplota byla -3°C , nejvyšší
 $+15,2^{\circ}\text{C}$.

DUBEN: V tomto měsíci došlo celkově k výraznému
oteplení. Bylo naměřeno 75 mm srážek. Sněh
se udržel pouze 3 dny, již v nesouvislé pokrývo-
ce. Denní teploty za celý měsíc ani jednou nepo-

PUBLIKACE
NORSKÉHO AUTORA
PERA MATHISSENA

POČASÍ
V ROCE 2001

klesly pod bod mrazu. Nejnižší teplota $+2,5^{\circ}\text{C}$ byla naměřena 10.4., nejvyšší dosáhla $+24,7^{\circ}\text{C}$ poslední den měsíce. Byl zaznamenán návrat čapů a vlaštovek.

KVĚTEN: Množství srážek bylo poměrně nízké (asi 46 mm), sněhová pokrývka zcela zmizela. Průměrná teplota byla $+14,3^{\circ}\text{C}$, nejnižší $+1,6^{\circ}\text{C}$ (23.5.), zatímco nejvyšší dosahovala $+27^{\circ}\text{C}$ (3.5.). Třikrát v průběhu tohoto měsíce byla zaznamenána bouřka.

ČERVEN: Srážky byly téměř dvojnásobně než v předchozím měsíci (82 mm). Teplotní průměr však byl stejný jako v květnu. Denní teploty kolísaly mezi $+3^{\circ}\text{C}$ až $+28,5^{\circ}\text{C}$. Celkem pětkrát byla zaznamenána bouřka.

ČERVENEC: Celkový souhrn srážek za tento měsíc dosahoval 102 mm. Výhravý déšť (21 mm) byl zaznamenán 29.7. Teplotní průměr byl vyšší než v červnu, a to $+18^{\circ}\text{C}$. Minimální naměřená teplota byla $+7^{\circ}\text{C}$ (22.7.), maximální dosahovala $+30^{\circ}\text{C}$ (31.7.). Tento měsíc se vyznačoval poměrně velkým počtem bouřek (7).

SRPEN: Množství srážek dosahovalo 156 mm. Teplotní měsíční průměr byl o něco nižší než v červenci ($+17^{\circ}\text{C}$). Nejnižší naměřená teplota byla $+4,5^{\circ}\text{C}$ (12.8.), nejvyšší dosahovala $+30,5^{\circ}\text{C}$ (15.8.). Bylo zaznamenáno celkem 10 bouřek.

ZÁŘÍ: V tomto měsíci bylo naměřeno největší množství srážek, a to 176 mm. Nejvýdatnější déšť byl zaznamenán 1.9. (48 mm). Teplotní průměr byl citelně nižší než v srpnu, a to $+11,2^{\circ}\text{C}$. Celkově bylo počasí v tomto měsíci deštivé a větrné. Nejnižší teplota byla 19.9. ($+3,5^{\circ}\text{C}$), nejvýše se rtuť vyšplhala

3.9. a teplota dosáhla $+21,5^{\circ}\text{C}$.

ŘÍJEN: Množství srážek bylo velmi nízké, celkem pouze 36 mm. Teplotní průměr za celý měsíc dosahoval $+11,1^{\circ}\text{C}$, tedy stejně jako v srpnu. Nejnižší teplota byla zaznamenána 6.10. a to $+3,2^{\circ}\text{C}$, maximum bylo naměřeno 3.10. ($+25^{\circ}\text{C}$). Měsíc byl suchý a větrný.

LISTOPAD: Srážky byly více než dvojnásobně v porovnání s předchozím měsícem (79 mm). Teplotní průměr poklesl na $+1,9^{\circ}\text{C}$. Nejnižší hodnota byla zaznamenána 26.11., a to $-7,2^{\circ}\text{C}$, nejvýše rtuťový sloupec vystoupil 4.11. ($+9,5^{\circ}\text{C}$). Několikrát během měsíce sněžilo, sníh se však neudržel a opět roztál.

PROSINEC: Množství naměřených srážek dosahovalo 118 mm, nejvíce sněhu napadlo těsně před Vánocemi (21.12.), a to 24 mm. Sníh se udržel 24 dní, souvislá pokrývka zůstala 18 dní. Teplotní měsíční průměr byl $-2,6^{\circ}\text{C}$. Maximum bylo zaznamenáno 26.12. ($+4^{\circ}\text{C}$), dva dny předtím (24.12.) dosahoval mraz hodnoty $-22,5^{\circ}\text{C}$. Teplotní výkyvy byly opravdu mimořádné. Závěr celého roku se vyznačoval množstvím sněhu a teplotami hluboko pod nulou.

V roce 2001 uplynulo 125 let od úmrtí neplavnějšího chrastavského rodáka, malíře Josefa FÜHRICHA (1800 - 1876). Na počest tohoto výročí vydala rakouská pošta pamětní obálku prvního dne vydání (FDC), kde je reprodukce umělcova obrazu „Bohatý úlovek“, známka s motivem z cyklu „Návrat ztraceného syna“ a razítko s obrazem sv. Kryštofa. Rakušané dodnes považují J. Führicha za svého výjimečného ma-

125. VÝROČÍ
ÚMRTÍ MALÍŘE
JOS. FÜHRICHA
(viz PŘ ů. 32, 36)

lívě. Většinu svého života prožil tento chrastavský rodák ve Vídni. Tam působil jako profesor na umělecké akademii, tam se dostalo nejvyšší pocty za jeho uměleckou činnost, když jej v roce 1861 povýšil tehdejší císař František Josef I. do šlechtického stavu (Joseph Ritter von Führich).

Zdaleka viditelná výrazná dominanta celého Liberecka byla od počátku září osvětlena. Hyperboloid devadesát metrů vysoké věže na vrcholu Ještědu byl tímto osvětlením zvýrazněn. Obec a města libereckého okresu finančně přispívala, Chrastava se odmítla na této akci podílet.

Během roku byly v liberecké ulici zřízeny sv. Technické a stavební služby (od 1.4.01). Mají deset zaměstnanců a řídí je Ing. Klůtka.

Místo bývalé firmy LAPA-Martimesc, která měla na starosti údržbu budov ve správě města, vzniklo sv. Městské bytové družstvo, v jehož čele stojí Ing. Josef Věhnanek.

Budova městského kina je ve velmi špatném stavu. Byla pronajata manželům Kaněrovým s podmínkou, že bude nadále sloužit svému původnímu účelu. Filmy se promítají třikrát týdně, avšak návštěvnost je dost nízká (video, televize). Cena vstupenky dosahuje běžně 50,- Kč. Oprava, popř. přestavba budovy kina se odhaduje na více než 10 milionů Kč. První poschodí bylo pronajato Československé církvi husitské pro její náboženské aktivity (oprava: Jednota bratrská).

Mnohaletým organizátorem činnosti této církve je p. Stanislav Vokál, školník ve školní budově za kostelem. Jeho rodina pečuje o čtyři děti, z nichž jsou tři adoptované. Pan Vokál se významně podílí na práci s dětmi spolu s p. Janou Koldovou v sv.

OSVĚTLENÍ VĚŽE
NA JEŠTĚDU

ZŘÍZENÍ TASS
(služby)

MĚSTSKÉ
BYTOVÉ DRUŽSTVO

STAV
MĚSTSKÉHO KINA

ADOPTOVANÉ DĚTI
V RODINĚ
S. A. N. VOKÁLOVÝCH
(viz PR č. 33, 39)

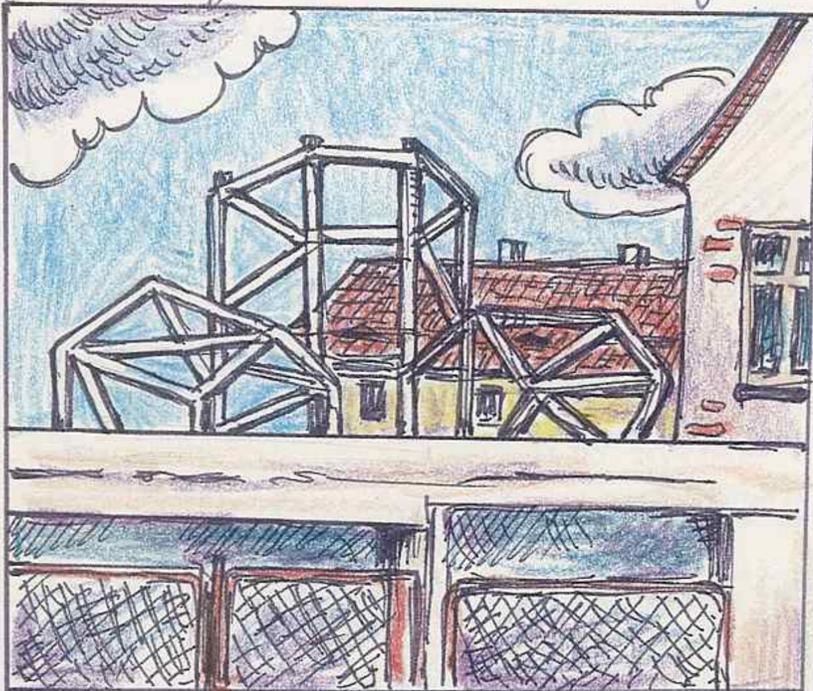
Chrastavském sdružení pro práci s dětmi. Do jejich činnosti patří výlety a zájezdy (Jičín, Křikonoš, Praha), příprava tzv. Stezky odvahy, ale i ručních prací.

V uplynulém roce bylo vydáno několik zajímavých vlastivědných publikací.

Pozoruhodná je kniha JIZERSKÉ HORY VČERA A DNES s dobovými snímky z různých částí tohoto regionu. Současný vzhled těchto míst reprezentují snímky bratří Likousů.

Marek Řeháček (text) a Petr Polda (ilustrace) jsou autory publikace HRADECKO, která vyšla v listopadu. Jde o kompletní vydání příloh k měsíčníku téhož jména za několik posledních let. Oba autoři redigovali úspěšně zmíněný měsíčník, ačkoli oba bydlí v Liberci.

Vynikajícím příspěvkem k obohacení regionální literatury na severu Čech je nesporně obsáhlá kniha



KOVOVÁ VÝZTUŽ PRO RADNIČNÍ VĚŽ JE JIŽ PŘIPRAVENA NA DVOŘE MĚÚ

STALO SE NA SEVERU ČECH. Jsou v ní zachyceny a dokumentárně podloženy události celého 20. století, a to rok za rokem.

Chrastavská firma RECO vydala v průběhu roku osm druhů nových pohlednic s motivy města a oko-

lí. V současné době je v městském informačním středisku k dispozici více než 20 druhů pohlednic s chrastavskou tematikou.

V měsíci prosinci se konalo několik zdařilých předvánočních akcí. V městském muzeu byl pro žáky základní školy připraven program (video, soutěž, vyprávění) a výstava s vánoční tematikou (staré lidové rvyky, vrkoč, koledy, betlémy atd.). Výstavu a program navštívilo 24 tříd. Novinkou byl perníkový betlém, který zhotovila p. Dagmar Hedbávná.

NOVÉ PUBLIKACE
S REGIONÁLNÍ
TĚMATIKOU

NOVÉ
POHLEDNICE
Z CHRASTAVY

VÁNOČNÍ AKCE:
- besedy v muzeu
pro žáky ZŠ

(viz PR č. 37)

V kostele sv. Vavřince se konalo vystoupení pěveckého sboru ŘEMDIH z České Lípy. Na programu byly středověké církevní skladby na doprovodu starých, dnes již zaniklých hudebních nástrojů.

-pěv.soubor
ŘEMDIH
v kostele

15. prosince se konal na náměstí vánoční trh, který se stará tradicí. Bohužel, ani letos zde nebyli v prodeji kapři.

-vánoční trh
na náměstí

Již podruhé byl ve středu náměstí uspořádán sv. živý obraz Betléma. Byli zde pastýři, ovcé, kůň, svatá rodina a další osoby. Leželo se několik set diváků a na programu byl i společný zpěv vánočních koled. Dětem byly rozdány dárky z charitativní akce, která se pořádala v USA.

- živý betlém
(2. ročník)

V nedalekém Kryštofové údolí se letos podruhé vystavoval osvětlený obří betlém od výtvarníka Josefa Jíry. V době vánočních prázdnin se do této sousední obce vypravilo mnoho chrastavských rodin s dětmi, aby si prohlédli stálou (po celý rok přístupnou) výstavu betlémů.

KRYŠT. ÚDOLÍ:
-obří betlém
J. Jíry

Restaurace „Koruna“ v Liberecké ulici má opět po dvou letech, kdy byla mimo provoz, svého nájemce.

»KORUNA«
OPĚT V PROVOZU

Do našeho města se každý týden dováží z pekárny v Křížanech oblíbený, velmi chutný chléb.

CHLĚB Z KŘÍŽAN

Z činnosti Společnosti přátel historie města Chrástavy (SPHMCH) stojí za zmínku čerwonová schůzka, při níž byla na programu prohlídka místního neogotického kostela sv. Vavřince (zastřežený výklad o vachanech, o obrazech, o historii stavby) spojená s výstupem na věž. Pomocí spuštěného lana byla přesně změřena výška věže. Až po kříž na vrcholu měří celkem 53 metrů.

Z ČINNOSTI
SPHMCH

Pod hlavičkou Společenského klubu se pořádají dále taneční zábavy pro starší generaci. Do konce roku 2001 jich bylo uspořádáno již třináct.

TANEČNÍ ZÁBAVY
PRO STARŠÍ GENERACI

REKONSTRUKCE
DÁLNIČNÍHO MOSTU
(viz PR č. 33, 35, 38)

Rychlým tempem a podle časového harmonogramu pokračovala přestavba dálničního mostu na silnici I/13. Aby mohl být rozšířen na čtyři jízdni pruhy, bylo nutné dřívější nekvalitní stavbu rozdělit rolištními mechanismy a postavit ji úplně znova. Dnešní vzhled mostu je modernější a vzhledově elegantnější. Most měl být dokončen a předán do užívání 15. listopadu 2001. K tomu však nedošlo, protože byly shledány vážné závady ve statické stavbě. Práce byly zastaveny a mají být obnoveny až na jaře roku 2002.

ZBOURÁNÍ DOMU
V POBŘEŽNÍ ULICI

V souvislosti s rozšířením počtu jízdnic pruhů na budoucí dálnici musel být zbourán velký bytový dům stojící bezprostředně vedle násypu dálnice. Rodina Děpišových, která tam po mnoho let žila, si z peněz za odškodně dala postavit nový rodinný dům na Vítkovské ulici.

Hečna Václava Trobadora, dcera majitele firmy VZDUCHOTECHNIK, studovala v USA na Havajských ostrovech. Během svého pobytu vytvořila velké množství fotografií, které vystavovala v prostorách liberecké vědecké knihovny (stav. Stavba Česko-německého smíření stála půl miliardy Kč.).

AUTOBUSOVÝ
ZÁJEZD
DO HORNÍ LUŽICE
(Velikonoce)

O Velikonoční neděli byl uspořádán autobusový zájezd do Horní Lužice (již počtvrté), kde se dosud zachovává starý zvyk - procesí velikonočních jezdců. V devíti katolických farnostech se za zpěvu písní o zmrtvýchvstání Krista vydalo na cestu na vyzdobených kočích přes 1600 jezdců.

SOUŽITÍ S ROMY
V CHRASTAVĚ
BEZ PROBLÉMŮ

Zatímco v mnoha městech naší republiky dochází ke střetům s romskými (cikánskými) občany, při kterých převládají rasové pohnutky, v Chrastavě dosud k incidentům podobného typu nedochází. Aktivistou, který organizuje mezi Romy fotbal, hudební akce a jiné formy zábavy je p. Josef Šugár.

ROZHOVOR SE ZDEŇKEM KRATINOU,
žákem 9. roč. Základní školy v Chrastavě

Kronikář: Nestává se příliš často, aby se o žákovi 9. třídy z našeho města psalo v novinách. Jak na tebe působí ta sláva?

Z. Kratina: Příznám se, že jsem 1. místo v celostátní soutěži nečekal. Myslel jsem si, že to vyhraje určitě někdo z Pražáků...

K: Než ses dostal do celostátního kola v německé konverzaci, musel jsi být samozřejmě úspěšný v okresním a krajském kole. Co mi o tom řekneš?

ZK: V okresním kole jsem si vytáhl téma „Práce“, v krajském kole jsem vylosoval téma „Prázdniiny“ a v Praze jsem hovořil na téma „Moje četba“...

K: Prozrad' mi, prosím tě, v čem spočívá tajemství tvého nevášedního úspěchu. Hovoří tvoje matka dobře německy?

ZK: Ne, doma mi nikdo s němčinou pomoci nemohl...

K: Tak v čem to tedy reží?

ZK: Když mi bylo osm let, jeli jsme o letních prázdninách do Německa na dovolenou. Ve městě Alsfeld v Hessensku jsme se seznámili s německou rodinou, do té doby pro nás zcela neznámou. Porvali nás k sobě domů. Asi jsem se jim nějak zalíbil, a tak mě každoročně zvali, abych u nich strávil celé dva měsíce prázdnin. Mají dvě děti, o trochu starší, než jsem já. Takový dlouhodobý pobyt v cizím jazykovém prostředí se nedá nahradit ničím jiným. V tom vidím základ svého úspěchu...

K: V tom máš určitě pravdu. Těch několik vyučovacích hodin němčiny týdně, to je pro dobrou znalost jazyka určitě málo. Co si o tom myslíš? Dosáhl bys těch svých pozoruhodných znalostí jen díky tomu, že bys byl ve škole naprosto pozorný a psal bys vzorně domácí úkoly?

ZK: To jistě ne. Na to školní výuka nestačí...

K: Zajímalo by mě, co je pro tebe při učení se německy nejtěžší. Když se někdo učí německy v nějakém jazykovém kurzu, dělají mu často potíže např. podmínekové věty, konjunktivy nebo odlučitelné předpony u sloves. Co se tobě zdá z německé mluvnice nejtěžší?

ZK: Já jsem se v té rodině naučil německy tak, že jsem to všechno odposlouchal a napodoboval jsem je. Nikdo mi žádná pravidla nevyvěšoval, a tak nevím, co by mělo být nejobtížnější... Mluvím dnes stejně plynule německy jako česky. Dokonce dove-
du také tamní dialekt... Tam, se čtu, si doplním si slovní zásobu, to je samozřejmě nezbytné.

K: A jaké máš plány do budoucna, abys těch svých znalostí v praxi využil?

ZK: Po ukončení základní školy chci studovat na gymnáziu v Liberci. A po maturitě bych chtěl jít na žurnalistiku.

K: Děkuji ti za rozhovor a přeji ti do budoucna hodně úspěchů v životě.

ROZHOVOR S P. PAVLEM HUDCEM, majitelem denního baru LAURA a cest. agentury

Kronikář: Váš denní bar má výhodnou polohu, protože se nachází přímo na náměstí. Máte prostory pronajaté, nebo je to váš soukromý majetek?

P. HUDEC: Je to určitě výhoda, že je můj podnik v centru města. Když přijedou hosté - ať naši nebo zahraniční - mnozí u nás najdou příjemné posezení a samozřejmě i jídlo a pití. Denní bar LAURA se nachází v pronajatých prostorách. Celý ten dům je majetkem města.

K: Kolik osob může u vás posedět? Mně se ty prosto-

ryzdají dost malé...

P.H.: Je tam celkem 25 míst, což opravdu není mnoho...

K: Jaké je vaše původní povolání? Jste vyučený číšník nebo kuchař?

P.H.: Budete se asi divit, ale vyučil jsem se automechanikem a spousta let mě toto povolání živilo.

K: Od kterého roku jste se rozhodl podnikat v oboru pohostinství?

P.H.: Letos je to již deset let, tedy od roku 1991.

K: Je to vaše podnikání úspěšné?

P.H.: Žádný zlatý důl to samozřejmě není... Zpočátku bylo více volnosti, více možností. Rok od roku se mění předpisy a zpřísnují se, nyní podle zásad Evropské unie.

K: Vy přece hodně cestujete, a tak máte možnost poznat, jak to chodí v cizině. Jaké máte v tomto směru poznatky?

P.H.: Byl jsem například několikrát v Řecku a ve Francii či v Itálii. Při těchto zájezdech si všímám podobných malých pohostinských podniků, jako mám já. A řeknu vám, že tam velmi často nacházím podmínky, které by u nás neprošly... Mám na mysli WC a kuchyni.

K: Zaměstnáváte v Láurě ještě další osoby? V současné době - pokud vám - dokonce sám varíte...

P.H.: V minulosti jsem měl kuchařku, bývaly doby, že tu byly dokonce dvě, a to p. Gomoláková a Mysníková. Teď skutečně dělám všechno sám a nezaměstnávám nikoho...

K: Kolik jídel míváte na jídelním lístku pro hosty?

P.H.: Těch jídel je tam asi dvanáct až patnáct druhů,

ale hotová jídla nevedeme. Všechno jsou pouze minutky.

K: Využívá se vašeho denního baru také k jiným účelům?

P.H.: Ano, občas po pracovní době máme pro veřejnost kavárno a odbyvají se tu různé rodinné oslavy, např. oslavy narozenin.

K: Jak vidíte perspektivy vašeho podniku do budoucna?

P.H.: Dost špatně. Vymýšlejí se předpisy, kterým nelze prakticky vyhovět. Mluví se o tom, že až vstoupí některé z nich v platnost, více než polovina malých podnikatelů přerachuje.

K: Během letních měsíců jste mívával před Laurou přímo venku „kafárku“ s několika stoly. Počítáte s tím letos také?

P.H.: Vidíte, to je právě další omezení. Podle předpisů to již dělat nelze...

K: Vy však máte ještě další pole působnosti, a to je cestovní agentura Laura. Do kterých zemí pořádáte zájezdy?

P.H.: Já jsem sv. provizní prodejce pro různé cestovní kanceláře, ale samostatně zájezdy pořádat nemohu. Pracuji pro tři desítky různých cestovek v celé ČR.

K: O které země je v Chrastavě a okolí největší zájem?

P.H.: Na prvním místě je nepochybně Chorvatsko. Byly tam již stovky místních občanů. Stačí, když přijdou ke mně a já už všechno ostatní zařídím. Dávám přednost cestovkám, které mají odjezd z Liberce, např. FIROTOUR.

K: Vy sám jste v Chorvatsku byl?

P.H.: Samozřejmě, několikrát. Mohu zájemcům poradit na základě vlastních zkušeností. Chorvatsko je relativně blízko, je možno se tam lehce dorozumět, voda v moři je nesmírně čistá...

K: Do kterých vzdálenějších zemí se vaši klienti podívali?

P.H.: Někteří byli na řeckém ostrově Kréta, několik jich bylo v Egyptě, jiní na Kanárských ostrovech...

K: V současné době máte u nás v minigalerii městského muzea již podruhé výstavu krásných fotografií právě od Jaderského moře. Část vystavených snímků je dílem p. Marcela Kudláčka...

P.H.: Ta jižní krajina mi učarovala. Během svého pobytu tam pokaždě pořídím spoustu záběrů. Mám pěti fotografiemi z cest po Evropě také vydobený svůj denní bar. Navštěvníci si musí vypůjčit přímo ke stolu různé prospekty, když čeká na jídlo. Musí se inspirovat a možná, že se stane naším zákazníkem... Pan Marcel Kudláček je můj dlouholetý přítel, také on má rád Jadran, ale společně tam nejezdíme...

K: Děkuji vám za rozhovor a přeji lepší podmínky pro podnikání.

V květnu se v kostele P. Marie Sněžné v Andělské Hoře konala výstava výtvarníka Víta Ondráčka, který používá při tvorbě svých obrazů originální „prstové“ techniky. Tato kulturní akce byla spojena s výstavou fotografií.

V libereckém zábavním centru Babylon, které vzniklo z bývalé textilní továrny Hedva, se konala soutěž Miss Liberec 2001, při níž obsadila 1. místo sedmnáctiletá Monika Junková z Chrastavy.

Muzeum hasičské techniky zahájilo v dubnu 2001 již pátou sezónu. Expozice byla letos rozšířena o nové exponáty. O toto muzeum je stále velký zájem.

V dubnu se konalo v Chrastavě a nejbližším okolí velké cvičení hasičských sborů a lékařské záchranné služby. Celá akce byla dobře utajena, takže si všichni účastníci počínali jako při skutečné nehodě.

Hasičský sbor obdržel novou moderní cisternu zn. TATRA, která nahradila zastaralé vozidlo z roku 1967.

VÝSTAVY
V KOSTELE
V AND. HOŘE

VÍTEŽKA SOUTĚŽE
Miss Liberec 2001

5. VÝROČÍ OTEVŘENÍ
MUZEA
HASIČSKÉ TECHNIKY

(viz PR 8.12, 31.)

OKRESNÍ
HASIČSKÉ CVIČENÍ
(viz PR 8.18, 19)

MODERNÍ HASIČSKÁ
CISTERNA

(viz PR 8.26)

PŘEPADENÍ
BENZÍNOVÉ PUMPY

(viz PR č. 16, 17)

» NISA - ŘEKA, KTERÁ
NÁS SPOJUJE «

(viz PR č. 29)

VANDALSTVÍ -
OHROŽENÍ
BEZPEČNOSTI

(viz PR č. 17)

SAXBO 2001

(viz PR č. 14, 32)

MLADÍ ZLODĚJI

(viz PR č. 37, 38)

HAVÁRIE AUT

(viz PR č. 15)

V. SVOBODOVÁ

(USA - HAVAJ)

(viz PR č. 37)

Dvakrát během roku došlo k přepadení benzínového čerpadla, a to u „Oká“ a u dálničního mostu. Pro svou druhou loupež si násilníci zvolili obzvláště „vhodnou“ dobu, tj. večer, kdy většina lidí - včetně policistů - sledovala rozhodující hokejový zápas českého mužstva na mistrovství světa.

Také letos byla uspořádána již tradiční akce s názvem „Nisa - řeka, která nás spojuje“.

V chrastavské sběrně odpadových surovin se vykupují vedle železa také barevné kovy, za které se platí více peněz. Často se stává, že tu jsou odevzdávány hliníkové dopravní značky a tabule a měděné součásti bezpečnostního signalizačního zařízení Českých drah (přelaznice).

Koncem dubna se členové chrastavského oddílu orientačního běhu opět stali pořadateli mezinárodního závodu SAXBO, při němž dosáhli někteří z nich dobrých výsledků.

Dva šestnáctiletí chlapci z Chrastavy se dopustili opakovaně krádeží, při nichž způsobili škody ve výši asi 150 000 Kč. Bylo jim dokaráno 15 voupání do různých objektů.

V květnu došlo na silnici č. I/13 poblíž motorestu „Zámeček“ k havárii tří osobních automobilů.

Učelna Václava Svobodová, dcera majitele firmy VEDUCHOTECHNIK, se vrátila z dlouhodobého pobytu v USA. Delší dobu pobývala na Havajských ostrovech, kde studovala uměleckou fotografii. Vystavovala své výtvořky v hale Vědecké knihovny v Liberci.

STATISTICKÉ ÚDAJE KE DNI 31.12.2001:

Počet obyvatel přesáhl šestitisícovou hranici a k tomuto dni bylo v matrice zaznamenáno

celkem 6006 občanů,

V průběhu roku 2001 bylo uzavřeno 57 sňatků,
narodilo se 60 dětí a zemřelo 46 občanů.

Zemřela paní Růžena BEDNÁŘOVÁ (98 let); v součas-
né době je nejstarší občankou města paní Emilie VY-
DROVÁ (nar. 1907).

Zápis provedl:

PhDr. František Vyděl,
městský kronikář



P. Vyděl

ROK 2002

Mezinárodní události:

Během celého roku se činila různá opatření proti tzv. mezinárodnímu terorismu (zprůsnění kontroly na letištích apod.) Mezi podezřelé patřili především Arabové a jiní vyznavači islámu. V Izraeli nadále docházelo k častým incidentům mezi Židy a Palestinci. K nejnebezpečnějším patřili sebevražední útočníci (mezi nimi byly i ženy), kteří na různých místech (tržště, restaurace) odpálili výbušniny, upevněné na vlastním těle.

BOJ PROTI
TERORISMU

NEPOKOJE
V IZRAELI

V říjnu došlo v Moskvě v jednom z divadel k velké tragédii. Skupina Čečenců vzala jako rukojmí asi 800 návštěvníků divadla. Pořadovali ukončení boji v Čečensku, odchod ruských vojáků ze země a samostatnost této nevelké kavkazské republiky.

ČEČENCI
V MOSKVĚ

Chystá se válka proti Iráku. USA považuje tento arabský stát za hlavního podporovatele islámského terorismu a tvrdí, že vlastní zbraně hromadného ničení, nervové plyny a bakteriologické zbraně. Saddám Husajn by prý neváhal těchto zbraní použít např. proti Izraeli. Do Iráku byla vyslána skupina mezinárodních kontrolorů, kteří však zatím nic nenašli.

USA x IRÁK:
MEZINÁRODNÍ
KONTROLOŘI

Vnitrostátní události:

V průběhu roku se konaly parlamentní volby do poslanecké sněmovny a do senátu (červen) a také komunální volby do zastupitelských orgánů.

PARLAMENTNÍ
A KOMUNÁLNÍ
VOLBY

Čeští občané romské národnosti (Cikáni) také v tomto roce odcházeli ve velkém počtu do Velké Británie. Byly zprůsněny podmínky na ruaryšském letišti, přesto však mnoho rodin do ciziny odcestovalo. Jen málokterí dostanou povolení

ROMOVÉ CESTUJÍ
DO ANGLIE

k dlouhodobému pobytu. Využívají však sociálních dávek od britského státu. Po návratu zpět do České republiky se domáhají finanční podpory za období, kdy byli v cizině.

JAN KAVAN
ŘÍDÍ OSN

Český ministr zahraničí Jan Kavan byl zvolen předsedou Valného shromáždění OSN, což dosud nikdy v minulosti nebylo. (Tento diplomat je v podezření, že kdysi spolupracoval s StB.)

KDO BUDE
PREZIDENTEM?

Protože v lednu 2003 skončí prezidentské období Václava Havla, hovoří se stále častěji o tom, kdo by měl být jeho nástupcem. Nároky na jeho pokračovatele se však velmi liší.

ZRUŠENÍ OKRESŮ
- VZNIK KRAJŮ

Velmi důležitou změnou ve správním systému České republiky bude zrušení dosavadních okresů a přizpení celkem 14 krajů. Pravomoci dřívějších okresů mají být převedeny na tzv. porěřené obce. Jsou však obavy, že se touto změnou značně zvýší počet úředníků. Liberec se od roku 2003 stane jedním z krajských měst.

ČR BUDE ČLEMEM
EVROPSKÉ UNIE

Bliží se termín vstupu České republiky do Evropské unie. V roce 2004 má být tato organizace rozšířena o deset nových států. Velká část našich občanů se obává, že to bude znamenat částečnou ztrátu naší státní suverenity. Zemědělci se bojí, že se jejich situace v konkurenci s vyspělými západními státy značně zhorší.

ZASEDÁNÍ NATO
V PRAZE

V Praze se konalo zasedání nejvyšších představitelů NATO, během něhož bylo přijato několik nových členských států. Byly vážné obavy, že dojde v ulicích Prahy opět k demolování vjezdů a dalším škodám jako při zasedání Mezinárodního měnového fondu. Policie však předem provedla přísná opatření na hranicích i v samotné Praze, takže se celá tato událost obešla bez vážnějších incidentů.

Poblíž malé vesnice Andělka na Frýdlantsku se zcela nečekaně sjelo několik tisíc mladých lidí nejen z ČR, ale z několika jiných evropských států na několikadenní techno-party. Místní občané byli šokováni nadměrným hlukem. Vše bylo přejmě dobře (ustajeně) připraveno.

TECHNOPARTY
NA FRÝDLANTSKU

V polovině září se v oblasti jizerských hor konala mezinárodní motocyklová soutěž - „Šestidenní“. Ekologové nechtěli tuto sportovní akci povolit. Přesto se konala a - podle očekávání - došlo ke značné devastaci přírody.

» ŠESTIDENNÍ «
V JIZER. HORÁCH

Daleko nejvýznamnější byla v průběhu roku přírodní katastrofa, kterou nikdo nečekával, a to srpnové povodně.

KATASTROFÁLNÍ
SRPNOVÉ
POVODNĚ
V ČR

Voda napáchala obrovské škody. Byly postiženy jižní Čechy, především Český Krumlov a České Budějovice, rozvodnila se Lužnice, z břehů vystoupila Berounka. Mnohamiliardové škody způsobila Vltava v Praze. Nejvíce postiženou částí byl Karlín. V ulicích stoupla voda do výše téměř dvou metrů, zaplaveno bylo metro.

V Ústí nad Labem a v Děčíně vystoupilo Labe do výše 12 metrů. Poblíž soutoku Vltavy a Labe, v okolí Mělníka, byla zcela zatopeno několik vesnic.

(Pověřiví lidé dávají do souvislosti letošní záplavy se zvonek Zikmund na Pražském hradě, jehož „srdce“ puklo krátce před povodněmi. To prý pokaždé věští nějaké neštěstí.)

Letošní podzim se téměř na celém území republiky vyznačoval nebyvalým množstvím hub, což prý podle lidových pranostik znamená dlouhou a tuhou zimu.

NADÚRODA
HUB

Nenormálním, nezvykle rychlým tempem roste v České republice počet mobilních telefonů.

MOBILNÍ
TELEFONY

Také počet uživatelů internetu rychle vzrůstá. V důsledku toho lidé dnes mnohem méně píšou dopisy, ale komunikují se svými přáteli prostřednictvím e-mailů nebo tzv. esemesek, odesílaných pomocí mobilů.

ROZŠÍŘENÍ
INTERNETU

Už ale více se využívá možnosti k cestování do zahraničí, především k moři.

CESTOVÁNÍ
K MOŘI

Události v Chrastavě:

AUTOBUSOVÉ ZÁJEZDY DO DIVADLA

Také v tomto roce pokračovaly autobusové zájezdy do libereckého divadla F. X. Šaldy. Již třetím rokem se pořádá každý měsíc jeden zájezd. Viděli např. operetu „Mamizelle Nitouche“, „Polská krev“, operu „Nabucco“, hru „Strakomický dudák“, velký úspěch mívají pohostinská vystoupení divadla z Mladé Boleslavi (např. „Obchodník s deštěm“, „Mandarinkový pokoj“ či „Měsíc nad řekou“).

SVÁTEK SV. VALENTÝNA

Již podruhé se v restauraci „Z komína“ (v Nádražní ulici) konala tzv. Valentýnská taneční zábava. Tento svátek pamilovaných je k nám zaváděn ze Západu, ale dosud se v našich poměrech plně neujal.

VIDEOGLÓBUS

(ZEMĚPISNÉ BESEDY)

Také letošní cyklus reměsíkových besed s názvem VIDEO-GLÓBUS byl úspěšný. Na každé z besed bylo asi 35 účastníků, což je -vzhledem k prostorovým možnostem v městském muzeu- maximum. Líbila se beseda o Aljašce (Ing. B. Nedvědíka), o Pakistánu i o Austrálii, Mgr. Šťastný vyprávěl poutavě o indonéském ostrovu Celebes, Ing. Škorpěa líčil své cestování napříč Jižní Amerikou. Výjimečně byla v dubnu rařazena do programu beseda pod názvem „Vánoce pod zorníkem“. Arnošt Šulc strávil více než tři měsíce v Chile a ujel tam na kole asi 6000 km. Při svém putování natočil zajímavý videofilm.

KONCERT BOBBYHO HOUDY

V Chrastavě vystoupil se svým programem Bobby Houda, který prožil téměř 30 let v USA. Je to originální kytarista a zpěvák, který zpívá nejrůznější blues.

ÚMRTÍ NEJSTARŠÍ OBCĀNKY

Zemřela nejstarší občanka města Chrastavy paní Růžena Bednářová ve věku 96 let.

VÝSTAVY V MINI GALÉRII MUŽEA

(PŘ. 2/III. 2/XII.)

V minigalérii městského muzea bylo v průběhu roku 2002 uspořádáno opět několik výstav:

Přes celý měsíc ledna byla prodloužena vánoční výstava z předchozího prosince. V polovině ledna sem přijel zájezd 50 „betlémářů“ z Bavorska.

Následovala fotografická výstava P. Hudece „Ostrovy střední Dalmácie“.

Následovala úspěšná výstava „Velikonoce - svátky jara“.
Především pro řáky ZŠ byla určena dubnová výstava „Pornej
svůj domov“ (o libereckém okrese).

U příležitosti 50. výročí založení oddílu zápasu NELSON
byla uspořádána v květnu a v červnu výstava zachycující
bohatou činnost tohoto aktivního sportovního oddílu, který
patří i dnes k nejúspěšnějším. Založil jej Alois Štahoň st.,
po něm pokračuje jako trenér jeho syn Alois. Oddíl má
v současné době více než 200 členů. Velmi úspěšná jsou
na vnitrostátních i mezinárodních přeborech děvčata.

Následovala výstava „Cestujeme ra sluncem“ (Španělsko -
Itálie - Chorvatsko - Řecko), v páří a říjnu byla insta-
lována výstava „Přátelství bez hranic“, na které byly vysta-
veny učebnice a jiné učební pomůcky z německých a lu-
žickosrbských škol. Líbila se i výstava portrétů místní
fotografky J. Zahurancové. Jako každoročně měla velký
úspěch vánoční výstava „Já bych rád k Betlému“, kterou
navštívilo 24 tříd.

Během roku navštívilo naše město několik významných
osobností z oblasti politiky. V lednu přijel do Chrastavy člen
rozpočtového výboru sněmovny Ing. Libor Jeřek z Tanvaldu,
který projednával se starostou řešení dopravní situace ve
středu města (převodeni dopravy Dobřeštní a Družstevní ul.).

V dubnu navštívil krátce naše město předseda vlády
Vladimír Špidla, který si prohlédl Dům pečovatelské služby
na Běloustecké ulici a pohovořil si s jeho obyvateli.

O týden později navítali do Chrastavy šři ministři Ra
ČSSD (= Česká strana sociálně demokratická): ministr
vnitřní Stanislav Gross, ministr spravedlnosti JUDr. Pavel
Rychetský a ministr bez portfeje Ing. Karel Březina. Dopro-
vázel je p. Oldřich Němec, který byl v červnových parlament-
ních volbách zvolen za poslance.

V senátních volbách se stal naším senátorem MUDr. Ka-
rel Tejnora z České Lípy.

50. VÝROČÍ
ODDÍLU
ZÁPASU

NÁVŠTĚVA
VÝZNAMNÝCH
POLITIKŮ
(PŘ. 2/IV.)

OLDŘICH NĚMEC
POSLANCEM

VOLBY
DO PARLAMENTU
(výsledky)

Výsledky parlamentních voleb - červen 2002:

Liberecký kraj:

ČSSD..... 28,8%
ODS..... 27,88%
KSČM..... 14,14%
KDU-ČSL.... 15,51%

Chrastava:

ČSSD..... 33,58%
ODS..... 19,30%
KSČM..... 19,01%
KDU-ČSL.... 11,41%

KOMUNÁLNÍ
VOLBY
(výsledky)

V dnech 1. a 2. listopadu se po celé republice konaly komunální volby do místních zastupitelstevských orgánů. Účast voličů byla velmi nízká (v Chrastavě 34,97%).

Výsledky byly následující:

ODS+US..... 43,19%
ČSSD..... 35,78%
KSČM..... 15,55%
KDU-ČSL..... 5,48%

NOVÉ
ZASTUPITELSTVO

V 19 členném městském zastupitelstvu je 8 zastupců ODS, 7 zastupců ČSSD, 3 za KSČM a 1 za sv. lidovou.

RADA MĚSTA

V pětičlenné městské radě sedí Ing. M. Canov (ODS), Ing. P. Štekl (ODS), M. Pilar (ČSSD), M. Košina (ČSSD) a P. Pěch za KSČM.

NOVÝ STAROSTA
ING. M. CANOV

Z funkce starosty odešel na vlastní žádost Mgr. Petr Medřický. Novým starostou byl zvolen Ing. Michael Canov, chemik, profesor libereckého gymnázia v Jeronýmově ulici. V minulém volebním období zastával funkci místostarosty. Milan Pilar se stal novým místostarostou.

7. ROČNÍK

»CHRASTAVSKÝCH
SLAVNOSTÍ«

V květnu se konal 7. ročník CHRASTAVSKÝCH SLAVNOSTÍ. Původně byla tato třídní kulturní akce zamýšlena jako oslava letního slunovratu. Protože však bylo většinou deštivé počasí, bylo rozhodnuto, že se budou CHS pořádat o měsíc dříve, tedy již v polovině května. Podle dlouhodobých meteorologických záznamů je právě toto období na

Liberecku klimaticky nejstabilnější. Letošní slavnosti se skutečně vydařily.

V pátek 17.5. se ve Führichově domě konala vernisaž výstavy z díla akad. malíře Jiřího Fуска, který byl 22 let majitelem tohoto historického objektu. Byly zde vystaveny portréty, návrhy na gobelíny a také ukázky jeho originálních plastik (kov + kámen). - V sále městského kina se večer konalo divadelních herců z Prahy (J. Išašová a J. Teplý) s názvem "Poslední ze žhavých milenců".

(PŘ. 2/VI.)

V sobotu 18. května byl velmi bohatý program. Příchod Královny Léty s doprovodem a hudbou se stal již tradicí. Symbolickým velkým klíčem bylo otevření léta. - Velký úspěch měl sv. Bigband ze ZUŠ v Liberci, na pódiu uprostřed náměstí vystoupilo ještě několik kapel různých hudebních žánrů. S velkým rájnem sledovaly tisíce diváků seskok tří sportovních parašutistů přímo na travnatou plochu náměstí. Opulnoci se nad městem rozrářil tradiční ohňostroj.

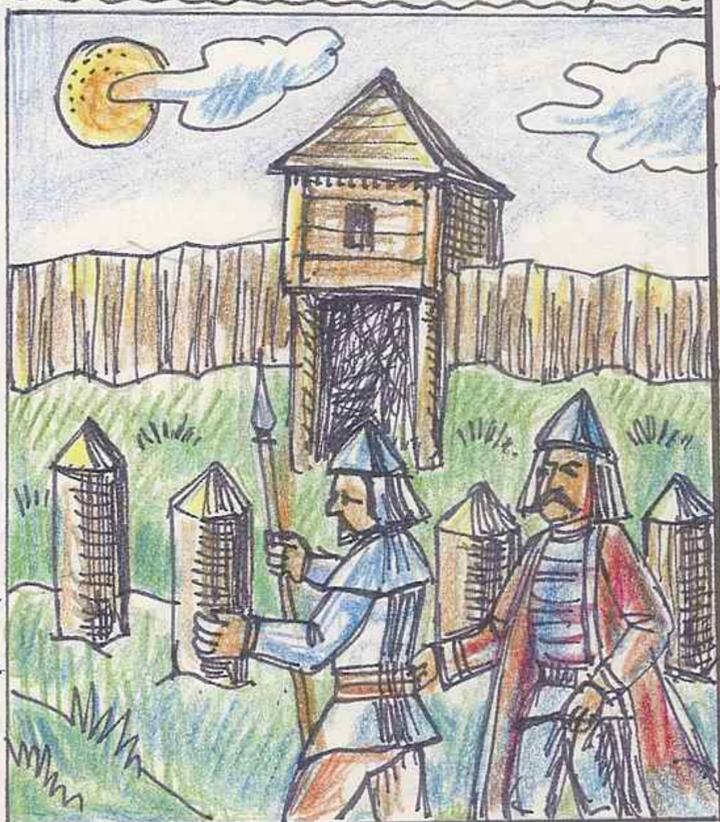
Do sobotního programu patřila i tři divadelní představení pro děti (pohádky), módní přehlídka ateliéru AMI a několik dalších atrakcí.

V neděli 19. května hrála na náměstí romská kapela, konaly se tradiční orientační závody a pro pamětníky 60. let se na pódiu objevily známé tváře: Karel Štědrý a Zuzana Simonová. Byla pozvána také lužickosrbská hudební skupina »MYŠKI«, kterou řídil Měrcin Weclich.

VELMOŽSKÝ
DVOREC
WOTHANBURG

(PŘ. 2/VII.)

sv. velmožský dvorec nad Horním Vítkovem WOTHANBURG se nadále rozrůstá. V červenci se tam konalo dobývání středověké tvrze a ukázky historického šermu, v ráči se pod názvem "gladius" předvádělo vystoupení starořímských legií. Vytkéřek byl



= Wothanburg =